



இலங்கை அரசாட்சி "கெசெம்" பத்திரிகை.

CEYLON GOVERNMENT GAZETTE No. 6,442—MAY 19, 1911.

TAMIL TRANSLATIONS OF NOTIFICATIONS.

[By-laws made by the Sanitary Board, Mannar.]

மன்னார் சுகாதார சங்கம்.

வட மாகாண மன்னார் மூன்றாம் திசைக்குச் சுகாதார சங்கத்தவரால் சிறு நகர சுகாதார திருத்தக் கட்டளைச்சட்ட மென் தளக்கப்படும் 1882 ம் ஆண்டின் 18 ம் இலக்க 1909 ம் ஆண்டின் 30 ம் இலக்கச்சட்டங்களின் 32 ம் பிரிவின் 2 ம் 4 ம் கீழ்ப்பிரிவுகளுக்கமைய மன்னார் மூன்றாம் திசைக்குச் சிறு நகர சுகாதார பட்டணங்களுக்கு உபயோகமாகும்பொருட்டு ஏற்படுத்தப்பட்ட பின்வரும் துணைப்பிரமாணங்கள் அதிகார சபையாணைய ஆலோசனையோடு உத்தம தேசாதிபதியவர்களின் அனுமதிபெற்றுச் சகலருமறியும்படியாக இத்தால் பிரசுரிக்கப்பண்ணப்படுகின்றது.

மகோத்தமரவர்களின் கட்டளைப்படி,

கொலோனியல் சர்க்கிள்தார் கந்தோர்,
கொழும்பு, 1911 ம் (ஐ) வைகாசி (மேய்) மீ 10 ந் உ.

ஹியூ. கிளிவ்வோட்,
கொலோனியல் சர்க்கிள்தார்.

1. இந்த ஒழுங்குகளின்படி கொடுக்கப்படவேண்டிய எல்லா அறிவித்தல்களும், சுகாதார சங்கத்தின் யோசனைப் படிக்கு அவ்வேலய, சிங்கள, அல்லது தமிழ்ப் பாஷைகளில் எழுதப்பட வேண்டும். எவருக்காவது எழுதப்படும் அறிவித்தல்கள் அவரிடம் அல்லது அவர் வீட்டில் வசிக்கமாட்களில் ஒருவரிடம் கொடுக்கப்படவேண்டும் அல்லது அவர் வீட்டின் வெளியரங்கமான விடத்தில் ஒட்டப்படவேண்டும்.

2. சுகாதார சங்கம் பராபத்தியகாரரை தேள்வையான மட்டுக்கு நியமித்து, தகுந்ததென்று காணுகிற அவ்வளவு சம்பளம் அவர்களுக்குக் கொடுக்கும் ஒரு உத்தியோகத்தை வேலையினின்றும் நிறுத்தி யின்னொருவரை அவருக்காக நியமிக்கவும் கூடும்.

3. பராபத்தியகாரராக நியமிக்கப்படும் ஒவ்வொருவரும் அப்படி நியமிக்கப்பட்டபின் 10 நாளைக்குள் தங்களுக்குக் கொடுத்திருக்கும் வேலையைக் கிரமமாயும் நம்பிக்கையாயும் பார்க்கிறதற்காகச் சுகாதார சங்கத்தினால் தீர்மானிக்கப்படும் அவ்வளவு தொகைக்கு, மகத்தவந் தங்கிய இராசாவுக்கு அவர் உருத்தரளருக்கு அல்லது அவர் பின்னதிகாரிக்கு பிணை கொடுக்க வேண்டும். அந்தப் பிணை இத்தீவிலுள்ள அசைவற்ற ஆதனத்தை நுகோட்டி எழுதுவதினால் அல்லது சுகாதாரச் சங்கம் நியமிக்கும் வண்ணம் காசு கட்டுவதினால் கொடுக்கப்பட வேண்டும். அந்தப் பிணைமுறிக்கு முத்திரைச் செலவிலலை.

4. ஒவ்வொரு வீட்டுத்தலைவரும் அவர் வசிக்கும் பட்டணம் அல்லது கிராமத்தின் பராபத்தியகாரரினால் அல்லது அவருக்காக வேலைபார்ப்பவரினால், அவர் வீட்டில் வசிக்கவர்களின் தொகையையும் ஒவ்வொரு ஆண்பிள்ளையுடைய (வீட்டுத்தலைவர் ஆண்பிள்ளையானால் அவருடையவு) பெயர், வயது, தொழில், இன்னதென்று தெரிந்தமட்டில் ஒரு இடாப்பு எழுதிக்கொடுக்கும்படி கேட்கப்பட்டால், எழுதிக்கொடுக்கவேண்டும். வீட்டுத்தலைவர் எழுதத் தெரியாதவராய் இருந்தால், அந்த இடாப்பை எழுதுவதற்குத் தேள்வையான வீபரங்களை எல்லாம் பராபத்தியகாரருக்கு அல்லது அவர் வதலாளுக்குச் சொல்லவேண்டும். இப்படிச் சொய்ய மறுதலிக்கும், அசட்டைபண்ணும், அல்லது அந்த இடாப்பில் எழுதவேண்டியதைப் பிழையாகச் சொல்லும் ஒவ்வொரு வீட்டுத்தலைவரும் ஐம்பது ரூபாய்க்கு மேற்படாத தொண்டத்துக்கு உள்ளாவார்.

5. இதற்கு முந்தின ஒழுங்கிற் சொல்லிய விடாப்பை பராபத்தியகார ரொவ்வொருவரும் பவுத்திரப்படுத்தி காலத்துக்குக்காலம் சுகாதாரச்சங்கம் சொல்லுகிறபடி நடக்கவேண்டும். அந்த விடாப்பு அவருடைய பட்டணத்தில் அல்லது கிராமத்தில் வசிக்கும் வேலைசெய்யக்கடமைப்பட்ட ஒவ்வொருவரினாலும் ஞாயமான எல்லா நேரங்களிலும் பார்வையிடக் கூடியதாய் இருக்கவேண்டும்.

6. ஒவ்வொரு பராபத்தியகாரரும் அவர் அறவீடும் பட்டணம் அல்லது கிராமத்தின் எல்லைக்குள் வசிக்கும் வேலை செய்யக் கடமைப்பட்ட எல்லாருடைய பெயர்களும் அடங்கிய விடாப்பை, மேற்சொல்லிய விடாப்பிலிருந்தும் அவருக்குத் தெரிந்த வேறு விஷயங்களில் இருந்தும் ஒவ்வொரு வருஷமும் எழுதி, அவர் கையொப்பமுள்ள கொப்பிஒன்றை மார்கழிமாசம் 21 ந் திகதிக்குமுந்தி சுகாதாரச்சங்கக் கந்தோருக்கு அனுப்பவேண்டும். அந்த விடாப்பு, அது குறிக்கும் பட்டணம் அல்லது கிராமத்தில் அடுத்த வருஷம் தைமாசம் 3 ந் திகதிக்குமுந்தி சுகாதார சங்கத்தலைவர் குறிக்கும் வெளியரங்கமான இடத்தில் அதின் கொப்பி ஒன்றை ஒட்டுவதினால் பிரசுரித்தப்படுத்தப்படும். அந்தப் பிரசுரித்தம் ஒவ்வொருவருக்கும் அவர் வேலைசெய்யக் கடமைப்பட்டவரன்று அறிவித்தல்கொடுக்கும்.

7. இதின் பின்னால் சொல்லப்படும் குற்றங்களில் எதையும்செய்யும் பராபத்தியகாரரெவரும் அந்தக் குற்றத்தின் கீழ் விபரித்திருக்கும் தண்டனைக்குள்ளாவார்:—

(a) சுகாதாரச்சங்கத்தின் கட்டளைப்படி அது குறிக்கும் காலத்துக்குள் அறவிட்ட பணத்தை ஒடுக்குவதில் அல்லது கணக்குக்காட்டுவதில் தவறுவாரானால் அப்படிப்பட்ட ஒவ்வொரு குற்றத்துக்கும் அவர் கொடுக்கவேண்டிய பணத்தின் தொகைக்கு மும்மடங்குக்கு மேற்படாத தொண்டத்துக்கும், வேறும் கோட்டுச்செலவுகளுக்கும் உள்ளாவார்.

(b) அவருடைய வேலையைச் செய்வதில் அல்லது செய்யாமல் விடுவதில் வேணுமென்று களவுசெய்தால் அல்லது செய்யத் துணிந்தால், அல்லது அவர் பொறுப்பிலிருக்கும் அல்லது அவர் பொறுப்பில் வைத்திருக்கக் கடமைப்பட்டிருக்கும் புத்தகம், இடாப்பு, கணக்கு, முதலியவைகளைத் திருட்டுத்தனமாய் மாற்றி, அழித்து, அல்லது இல்லாமற்போகப்பண்ணினால், அப்படிப்பட்ட ஒவ்வொரு குற்றத்துக்கும் அவரை விளங்கித்தண்டிக்கும் கோடு தீர்க்கும் தீர்ப்புக்குள்ளாவார்.

8. தலைவரிப்பணத் துக்காகச் செய்யப்படவேண்டிய வேலையைப் பொறுப்பெடுக்கிறதற்குத் தேனவையான ஆட்களைச் சுகாதாரசங்கம் நியமிக்கும். அவ்வேலையைப் பொறுப்பெடுப்பவர், அந்த வருஷத்துக்கு வேலைசெய்யவேண்டியவர்கள் அவர்களுடைய வேலைகளைச் சரியாகப்பார்த்துமுடிந்தால், வேலைசெய்துமுடிந்ததுவிட்டார்களென்று நம்சாட்சிப்பத்திரங்கொடுப்பார். அந்தப் பத்திரத்தை வேணுமென்று கொடுக்கப்படவேண்டியவர்களுக்குக் கொடுக்க அசட்டைபண்ணும் அல்லது மறுதலிக்கும் ஒவ்வொருவரும் குற்றவாழியாகக் காணப்பட்டு ஐம்பது ரூபாய்க்கு மேற்படாத தண்டனத்துக்குள்ளாவார். ஒருவர் இன்னொருவருக்கு அவர் செய்யவேண்டிய வேலையைச் செய்ததாகக் காட்டும்படிக்கும், அல்லது வேறெந்த தூய்யோசனைக்காகவும் தன்னுடைய நம்சாட்சிப்பத்திரத்தைக் கொடுத்தால் அப்படிக் கொடுப்பவரும் அதை வாங்கித் தனக்குக் கிடைத்ததாகப் பாலிப்பவரும் குற்றவாளிகளாகக் காணப்பட்டு அவர்கள் விளங்கப்படும் கோரி தீர்க்கும் தீர்ப்புக்குள்ளாவார்கள்.

9. எந்த வேலைக்கும் பொறுப்புள்ள ஒவ்வொரு உத்தியோகஸ்தரும் சுகாதாரசங்கத்தின் கட்டளைக்கமையுமாறு அச்சங்கஞ் சொல்லுபடிக்கு ஆர் அவ்வருஷத்துக்குச் செய்யவேண்டிய வேலையைச் சரியாய்ச் செய்தாரென்றும் ஆர் மறுதலித்து அல்லது அசட்டைபண்ணினாரென்றும் அவ்வூர் பரபத்தியக்காமனுக்குத் தெரிவித்துப்போடவேண்டும்.

10. யாதொரு பட்டணம் அல்லது கிராமத்தில் வசிக்கு மெவரும் வியாதி அல்லது சீரமெவிவினல் வேலைசெய்ய வேலாதென்று சுகாதாரசங்கத் தலைவரின் மனத்திருப்திக்கு அத்தாட்சிப்படுத்தினால், அவர், சீவியகாலத்துக்கு அல்லது சங்கத்தலைவர் போதுமானதென்று நினைக்கு மவ்வளவு காலத்துக்கு அவரை வேலைசெய்யாது நீக்குதல் நீதிமுறையாயிருக்கும். சங்கத்தலைவரால் சீவியத்துக்கு அல்லது குறிக்கப்பட்ட காலத்துக்கு வேலைசெய்யாது நீக்கப்படாதிருக்கு மெவரும் இந்த மொழங்கிவிருக்கும் எந்த நூயத்தினாலாவது, அல்லது 55 வயதுக்கு மேற்பட்டவர் அல்லது 18 வயதுக்குக் குறைந்தவரென்றாலு அப்படி நீக்கப்பட விரும்பும் அந்த வருஷத்துப் பங்குனிமாசம் 31 ன் திகதிக்கு முந்திச் சங்கத்தலைவரிடம் தன்னை நீக்கும்படி கேட்டுக்கொள்ள வேண்டும். சொல்லப்பட்ட காலத்துக்குள் கேட்காமலிருக்கு மெவரையும் சங்கத்தலைவர் அவ்வருஷத்துக்கு நீக்கிவிட மறுதலிக்கலாம்.

11. ஆறு மொழங்கித் சொல்லப்பட்ட விடாய்ப் பதித்திருக்கும் பெயருடைய ஒவ்வொருவரும், சங்கத்தலைவரால் அப்பெயர் அந்த விடாய்பின்று மெடுக்கப்பட்டபிற்புறந்தால், குரூட்டில் வேலைசெய்யக் கடமைப்பட்டவராவார். அந்த இடாப்பு, திருத்தப்படமுன் அல்லது திருத்தவேண்டியதிருந்தால் திருத்தப்பட்டதன்பின் அல்லது சங்கத்தலைவரின் கையொப்பத்துட னிருக்கும் இடாப்பின் கொப்பி அடக்கியிருக்கும் பெயர்வளிகார ரெவரும், முத்தவிடாப்பின் சரியான பிரதியல்லவென்று சுகாதாரசங்கத்துக்கு அத்தாட்சிப்படுத்தினாலொழிய வேலைசெய்யவேண்டியவர்கள் எள்ளத்தற்குக் கடைசியான அல்லது முடிவான சாட்சியாயிருக்கும்.

12. தேனவையென்று காணில் ஆறுமொழங்கித் சொல்லியபடி, ஒரு அனுபந்த இடாப்பை எழுதலாம். எந்த வருஷத்திலும் சித்திரைமாசம் 30 ன் திகதிக்குப் பிந்தாமல் அந்த அனுபந்த இடாப்புப் பிரசித்தப்படுத்தப்பட வேண்டும். அது அந்த வருஷம் பங்குனிமாசம் 31 ன் திகதி அவ்வூரில் வசிக்காத ஒருவரின் பெயரையும் அடக்கியிருக்கப்படாது.

13. அவ்வண்ணம் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட எந்த அனுபந்த இடாப்புக்கும், ஆறுமொழங்கித் கீழ் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட இடாப்புப்போல் இயன்ற அளவுக்கு இடாப்பைக்குறித்த ஒழுங்குகளெல்லாம் மமையம்.

14. வேலைசெய்யவேண்டிய எவனும் நூயிற்றுக்கிழமையிலும் வளமையாய் வேலைசெய்யப்படாத நேரங்களிலும் வேலைசெய்யும்படி கேட்கப்படமாட்டான்.

15. சுகாதாரசங்கத்தலைவரின் கட்டளைக்கு ஒவ்வொரு பரபத்தியகார ரெவரும், இதன்பின்னால் சொல்லியபடி தலைவரிப்பணம் கொடுக்காமல் அவருடைய பகுதியில் வசிக்கும் ஒவ்வொருவரும் சங்கத்தலைவரினும் குறிக்கப்படும் காலத்திலுமிடத்திலும் அவ்வேலையைச் செய்யும்படி சனங்களைவந்தகூட நியமிக்குந் தினத்துக்கும் குறைபாமலெழு நாளைக்கு முந்தி பதறையடிப்பித்துப் பிரசித்தப்படுத்துவதினால், வேலைசெய்யக் கடமைப்பட்டவ ரென்று அறிவித்தல் கொடுப்பார். இருபத்திரண்டா மொழங்கித் சொல்லியபடி தலைவரிப்பணங்கொடுக்கவிடப்பட்டிருக்கும் நாள் பிந்திப் போகும்படி மேற் சொல்லிய அறிவித்தல்கொடுக்கப்பட மாட்டாது.

16. இதன்பின்னால் சொல்லப்படும் விதமாய்த் தலைவரிப்பணம் கொடுக்காமல் வேலைசெய்யவேண்டிய எவரும் அவரே யத்தாட்சிப்படுத்தவேண்டிய நூயமான சாட்டில்லாமல் அதற்காகக் குறிக்கப்படும் காலத்திலுமிடத்திலும் வேலைசெய்ய அல்லது இதன்பின்னால் சொல்லியபடிக்குப் பணங்கொடுக்கத்தவரினால், அவர் வசிக்கும் பட்டணம் அல்லது தூரமத்தின் பிரசித்த தெரு அல்லது குளத்தில் முதற் செய்யவேண்டிய அளவுக்கு இரண்டு பங்கு நாட்களில் வேலைசெய்யக் கடமைப்படு மெவரும் இதன்பின்னால் சொல்லியபடி தலைவரிப்பணங்கொடுத்தவிடலாம்.

17. இந்த ஒழுங்குகளின்படி வேலைசெய்யப்போகு மெவரும், அவரே அத்தாட்சிப்படுத்தவேண்டிய நூயமான சாட்டில்லாமல் வேலைசெய்யவேண்டிய நேரத்திற் செய்யாவிடில், அவ்விடத்திலிராவிடில், குடிவெறியாயிருந்தால், வேணுமென் மசட்டைபண்ணினால், வேலையை நடப்பிக்கு முத்தியோகஸ்தரின் கட்டளைக்குக் கீழ்படியாம லிருந்தால், அவரிட மொப்படைக்கப்பட்ட வாயுதங்களைப் பாதுகார்க்காவிட்டால், அல்லது வேறெந்த தூர்ந்ததை நடந்தால், சுகாதாரசங்கத்தலைவரினால் மேற்சொல்லிய ஏதுமொரு குற்றத்துக்காக மூன்று நாளைக்கு மேற்படாத காலத்துக்கு மேலதிகமாய் வேலைசெய்யும்படி தீர்ப்புப்பண்ணப்படுவார். இந்த ஒழுங்கின் கீழ் ஒருவரின் மேற்போடப்படும் மொத்தத்திற்கும் ஆறு நாள்வேலைக்கு மேற்படமாட்டாது.

18. அறிவித்தல் கிடைத்ததன்பின் பதினாறு மொழங்கிப்படி யிரட்டிப்பங்குவேலையையும், பதினேழா மொழங்கிப்படி மேலதிகமான வேலையையும் செய்யத்தவறும், அசட்டைபண்ணும், அல்லது மறுதலிக்கு மெவரும் குற்றவாளியாகக் காணப்பட்டு, பத்தொன்பதா மொழங்கித் சொல்லிய தண்டனைக்குள்ளாவார். அவர் மேற்சொல்லியபடி வேலைசெய்ய வேண்டிய பட்டணம் அல்லது கிராமமுள்ள பகுதியின் சுகாதாரசங்கத்தலைவர் வேலைசெய்யத்தவறபவர்கள் தன் முன்வந்து வெளிப்படாவிடில், அவர்களைப் பிடிப்பதற்கு விருந்துவிடத் தத்துவமுள்ளவராயிருக்கூர். அப்படிப்பட்ட ஒவ்வொரு விருந்திலுள் சொல்லப்பட்டவர், அது கொடுக்கப்படுமாள், பொலிசு தலைமைக்காரன், பிசுக்கால், அல்லது பிசுக்கால் சேவகனும் பிடிக்கப்படுவான்.

19. இந்த மொழங்குகளின்படி பிடிக்கப்படு மெவரும், விருந்திற் சொல்லிய பிரகாரம் சுகாதாரசங்கத்தலைவர் முன்னிலையிற் ருமதியின்பிற் கொண்டுபோகப்பட்டு, அவர் அந்த விருந்திற் சொல்லிய ஆள் பிடிபட்டவர்தான் எனும் அகிற் சொல்லப்பட்ட குற்றம் அவரார்தான் செய்யப்பட்ட தென்றும் தன்னை மனரெம்மியப்படுத்தினதன்பின் ஒரு மாதக் கடுஜனிய மறியல் விதிக்கப்படுவார். சங்கத்தலைவர் அவர் யோசனைப்படிக்கு அப்படிப்பட்ட ஆளை மறியலில் வைப்பதற்குப் பதிலாய்ப் பத்து ரூபாய் தண்டனங்கொடுக்கும்படி தீர்ப்புப்பண்ணலாம். அந்தத் தண்டனத்தை உடனே கொடுத்தாலும் அல்லது சங்கத்தலைவர் குறிக்கும் காலத்துக்குள் கொடுத்தாலும் மறியலில்வைக்கப்படமாட்டார். மற்றப்படி போடப்பட்ட தண்டனம் கொடுக்கமுன் விடுதலைப்பண்ணப்பட்டால், தேனவையானால், அவரைப் பிடிப்பதற்காக ஒரு விருந்துவிடக் கூடும். ஒருவர் மறியலில் வைக்கப்பட்டபின், தண்டனத்தைக் கொடுப்பாராகில் அவரை மறியலில் நீண்டும் நீக்குதல் சுகாதாரசங்கத்தலைவருக்கு நீதிமுறையாயிருக்கும். இந்த ஒழுங்கின்படி சங்கத்தலைவர் செய்யத் தீர்ப்புக்கு அப்பல் கிடையாது. இந்தத் தண்டப்பணம் கவர்னமேற்குக்குக் கொடுக்கப்படும்.

20. இந்த ஒழுங்குகளின்படி விடப்படும் விருந்துகளையும், அந்த விருந்து விடுவதற்கான நூயத்தையும், அதினும் பிடிக்கப்படும் குற்றவாளிகளுக்கு விதிக்கப்படும் தண்டனைகளையும் பதினாள் ஒரு புத்தகம் சுகாதாரசங்கத்தலைவரினால் வைத்திருக்கப்படும்.

21. இந்த ஒழுங்குகளின்படி மறியற் தீர்ப்பிடப்பட்ட எவரும் கோட்டினால் தீர்ப்புப்பண்ணப்படுவரைப்போல, மறியலில் வைக்கப்படுவார்.

22. இந்த ஒழுங்குகளின்படி இரண்டுபங்கு அல்லது மேலதிகமான வேலைசெய்யக் கடமைப்பட்டிராத எவரும், எந்த ஒரு வருஷத்துக்கு அவர் செய்யவேண்டிய வேலைக்காக அவர் வசிக்கும் பட்டணம் அல்லது கிராமத்தில் சுகாதாரச

சங்கம் காலத்துக்குகாலம் கொடுக்கும்படி திட்டம்பண்ணும் அத்தொகைப் பணத்தைக் கொடுத்தல் நீதிமுறையாயிருக்கும். இரண்டு பங்கு வேலைசெய்யக் கடமைப்பட்டவரையும், இரண்டு பங்கு வேலைசெய்ய வேண்டுமென்று அறிவிக்கப்பட்டு தினத்துக்கு முந்தி எந்த நேரத்திலாகுதல் அந்தப் பட்டணம் அல்லது கிராமத்திலாவதும் இரட்டிப் பங்கு தலைவரிடம் பணத்தைக் கொடுத்தல் நீதிமுறையாயிருக்கும்.

23. அவர் செய்யவேண்டிய வேலைக்காகக் காசு கொடுக்க விரும்பு மெவரும், ஒவ்வொரு வருஷமும் பங்குனிமாதம் 31 ன் திகதியிலன்று அல்லது அதற்கு முந்திக் காசைக் கொடுக்கவேண்டும். அந்தத் திகதி வரைக்கு மொருவர் 16 ம் ஒழுங்கிற் சொல்லிய தண்டனைக் குள்ளாகமாட்டார்.

24. ஆரங்கு கொடுக்க வேண்டிய தலைவரிடம் பணத்தை அவர் வசிக்கும் பட்டணம் அல்லது கிராமத்தில் பராபத்திய காரரிடம் அல்லது சுகாதார சங்கத்தலைவரிடம் கொடுக்க வேண்டும். அவர்கள் அதற்குப் பற்றுச்சீட்டுக் கொடுப்பார்கள். அப்படிக் கொடுக்கும் பணம் மகத்துவந்தவருடைய இராசாவுக்குக் கொடுத்ததாகக் கவனித்து ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

25. பராபத்தியகாரரினால் அல்லது சுகாதாரச் சங்கத்தலைவரினால் கொடுக்கப்பட்ட பற்றுச்சீட்டை எவ்வொருவர் வேறொருவருக்கு அவர் கொடுக்க வேண்டிய காசைக் கொடுத்ததற்குத்தாட்சியாகப் பாலிக்கும் நோக்கமாக அல்லது வேறேதான் தூர்விஷயத்துக்காகக் கொடுத்தாலும் அல்லது எவ்வொருவர் பராபத்தியகாரரினால் அல்லது சுகாதாரச் சங்கத்தலைவரினால் வேறொருவருக்குக் கொடுக்கப்படும் பற்றுச்சீட்டை அனுப்பும் நோக்கமாகத் தனக்குக் கொடுத்ததாகப் பாலித்தால், இருவரும் அல்லது ஒவ்வொருவரும் குற்றவாளியாகக் காணப்பட்டு அவர்கள் விளங்கப்படுங் கோடு தீர்க்கும் தீர்ப்புக் குள்ளாவார்கள்.

26. இந்த ஒழுங்குகளுக்கு விரோதமாகச் செய்யப்படும் ஒவ்வொரு குற்றமும் அது செய்யப்பட்ட இடத்துக்குரிய பொலிசுக் கோட்டினால் விளங்கித் தீர்ப்புச் சொல்லப்படலாம்.

27. இந்த ஒழுங்குகளின்படி செய்யப்படவேண்டிய வேலைபைச் செய்வதற்கு, தலைவரிக்காகக் கொடுக்கப்படும் பணத்தைச் செலவழித்து முழுதையும் நடப்பித்து மேற்பார்வையிடு முறித்துச் சங்கத்துக்குரியது. அந்தச் சங்கத்துக்கு, தலைவரிடம் பணத்தை 1892 ம் ஆண்டின் சிறு நகர சுகாதாரச்சட்டப்படிக்கு நடத்தப்படுகிற மன்னார் டிஸ்த்ரிக்டிலுள்ள பல பட்டணங்களுக்கும் கிராமங்களுக்கும் பிரித்துக் கொடுத்தல் நீதிமுறையாயிருக்கும்.

LAND ACQUISITION NOTICES.

அரசாட்சியாரின் தேள்வைக்காகிய காணி விளம்பரங்கள்.

[Ambalangoda, Galle District.]

1876 ம் (ஸ்)-த்து 3 ம் இலக்கச்சட்டத்தினது 7 ம் பிரிவின் பிரகாரம் அம்பலாங்கொடை ஸ்டேசன் யாட்டில் புதிதாய் ஸ்தாபிக்கப்படும் சிகனலுக்கு என்னும் பகிரங்கதேவைக்கு வேண்டியதான பின்னர்ச் சொல்லப்படும் காணியை, அஃதாவது:—

பிரதம படத்து இலக்கம் 9,257. குறிச்சி—அம்பலாங்கொடை.

விசாலம்.

தண்டு.	காணியின் பெயர்.	விலரம்.	உரித்தாளியின் பெயர்.	வ. து. பெ.
Y 7	மாநாளவத்தை	.. வளவு	.. மனுவல்லவி ஆர்னிசம்மற்றவரும்	0 0 1.43

எடுத்துக்கொள்வதற்கான எத்தனஞ்செய்யும்படி 1876 ம் வருஷத்துக் காணி எடுத்துக்கொள்வதைப்பற்றிய சட்டத்தினது 6 ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராலோசனைச் சபையினது ஆலோசனையுடன் தேசாதிபதியவர்கள் எனக்குக் கற்பனைசெய்திருப்பதனால், அக்காணியை ஆட்சிஒப்புக்கொள்ள அரசாட்சியார் எண்ணியிருக்கிறார் என்பதை 7 ம் பிரிவின்படி வேண்டிய பிரகாரம் நான் இதனைக்கொண்டு பிரசுத்தமாய் விளம்பரஞ்செய்கிறேன்.

மேற்குறித்த காணிக்கு உரித்துப்பேசுகின்ற சகலரும் தாமாக அல்லது அவர்வருடைய காரியகாரர் மூலமாய் 1911 ம் வருஷம் ஆனிமீ 14 ன் தேதியிலன்று 2 மணிக்கு அம்பலாங்கொடை ஹங்க்ளாவில் என்முன்பாக வெளிப்பட்டுத் தந்தமக்கு அக்காணியிலுள்ள உட்கரைகளினது தன்மையையும் அவ்வுட்கரைகளுக்காய்த் தாம் சாதிக்கும் உரித்துகளின் தொகையையும் விவரங்களையும் சொல்லும்படி இதனால் அவர்களிடத்திற் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றது.

காலி கச்சேரி,

சீ. எம். லிங்கமன்,

1911 ம் வருஷம் வைகாசிமீ 11 ன் உ.

தென் மாகாண அரசாட்சி ஏசன்று

[Ambalangoda, Galle District.]

1876 ம் வருஷத்து 3 ம் இலக்கச் சட்டத்தினது 7 ம் பிரிவின் பிரகாரம் அம்பலாங்கொடையில் ஒரு பிரசுத்த ரெட்டிக்காக என்னும் பகிரங்கதேவைக்கு வேண்டியதான பின்னர்ச் சொல்லப்படும் காணிகளை, அஃதாவது:—

பிரதம படத்து இலக்கம் 8,867. குறிச்சி—அம்பலாங்கொடை. விவரம்—வளவு.

கண்டம்.	காணியினது பெயர்.	உரித்தாளியின் பெயர்.	விசாலம்; வ. து. பெ.
N 603	பட்டவெண்டுகெதறிவத்த	.. என். ஜண்டிறிஸ் சில்வாவும் மற்றவரும்	0 0 10.25
O 603	மருநாளவத்தை	.. ஹெ	0 0 6
P 603	கந்தவத்த	.. டபிளவு. அமாரிசம் மற்றவரும்	0 0 2.25
Q 603	ஹெ	.. வீ. ஜண்டிறிஸ் சில்வாவும் மற்றவரும்	0 0 2
R 603	ஹெ	.. பீ. ஓதிரிசம் மற்றவரும்	0 0 5
S 603	மாவத்தவடுஉஸ்வத்த	.. கே. தாவீத்து அப்புவும் மற்றவரும்	0 0 8.87
T 603	மாவத்தவடுபெலவத்த	.. கே. தெலெனிஸ்சில்வா	0 0 6
U 603	ஹெ	.. ஜி. எந்தோரிஸ் சில்வா	0 0 7
V 603	கல்கெற்றியவத்த	.. கே. டொர்ன் சைமன்சில்வா குனவர்தனவுமும் மற்றவரும்	0 0 13.5
W 603	சம்முக்கேவத்த	.. ஆர். எஸ். குணவர்தனவின் உரித்தாளர்	0 0 12.25
X 603	ஆறுகேந்தோட்டவண்டாரவத்த	.. பீ. வீ. மங்கோநோனுவும் மற்றவரும்	0 0 16.62
Y 603	ஹெ	.. ஏ. புஞ்சிசின்னுவும் மற்றவரும்	0 0 4.50
Z 603	ஹெ	.. பீ. வீ. எந்தோரிஸ் சில்வா	0 0 14.87
A 604	ஹெ	.. கே. கறுமானிஸ்சில்வாவும் மற்றவரும்	0 0 10.75
B 604	ஹெ	.. ஏ. ஹிலிஸ் உ. வாசும் மற்றவரும்	0 0 5.62

கண்டம்.	காணியினது பெயர்.	உரித்தாளியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. ஆ. ப.
C 604	ஆனுக்கேந்தோட்ட வண்டாற வத்த	பீ. எந்தோறிஸ் சில்வாவும் மற்மவரும்	0 0 7-50
D 604	ஷெ	பீ. வீ. பஸ்கியான் சில்வாவும் மறுபேரும்	0 0 5-37
E 604	ஷெ	ஆர். அந்திரிஸ் சில்வாவும் மறுபேரும்	0 0 0-50
F 604	ஒகாண்டவத்த	பீ. ரி. எந்தோறிஸ்சில்வாவும் மறுபேரும்	0 0 6-25
G 604	மாத்தறகேவத்த	உ. ரீ. எஸ். பரனவிதானையின் உருத்தாளர்	0 0 28-75
H 604	வினாடிசேவத்த	பீ. வி. உடுகாமியும் மறுபேரும்	0 0 10-62
I 604	வினாடிசேவெல்லவோடவத்த	கே. மங்கோகாமியும் மறுபேரும்	0 0 4-87
J 604	ஷெ	எம். டொன் டயசும் மறுபேரும்	0 0 5-50
K 604	ஷெ	எஸ். பொரேவுவில்சில்வாவும் மறுபேரும்	0 0 6
L 604	அதறவண்டாறவத்த	ஆர். எஸ். உவிஷயசேகரவும் மறுபேரும்	0 0 17-37
M 604	ஷெ	பீ. ஈ. குணவர்தனவும் மறுபேரும்	0 0 7-62
N 604	ஷெ	ஜி. ஜுவானிஸ் சில்வாவும் மறுபேரும்	0 0 7-50
O 604	உவெல்லவளவத்த	எ. வீ. உ. எஸ்பட்டவெண்டிமத்தேன் உ. வாஸ்	0 0 8
P 604	ஷெ	ஜி. ஜி. நொஞ்சிகாமியும் மறுபேரும்	0 0 9-50
Q 604	ஷெ	பீ. வீ. டாவித்சில்வா	0 0 8-50
R 604	ஷெ	ஜி அர்னெலிஸ்சில்வா	0 0 10-62
S 604	அந்தின்கோ மரக்கலவெல்லவத்த	கே. ஓ. சில்வாவும் மற்மவரும்	0 0 3-25
T 604	ஷெ	ஜே. பீ. ஜி சில்வாவும் மறுபேரும்	0 0 3
U 604	ஷெ	உ. உவில்லியம் சிஞ்ரோ	0 0 1-25
V 604	ஷெ	உ. ரீ. எஸ். பரனவிதானையின் உருத்தாளர்	0 0 2

எடுத்துக்கொள்வதற்கான எத்தனஞ்செய்யும்படி 1876 ம் வருஷத்துக் காணி எடுத்துக்கொள்வதைப்பற்றிய சட்டத்தினால்தான் 6 ம் பிரிவின் ஏற்பாடுகளின் பிரகாரம் மந்திராலோசனைச் சபையினது ஆலோசனையுடன் தேசாதிபதியவர்கள் எனக்குக் கற்பனைசெய்திருப்பதனால், அக்காணிகளை ஆட்சிஒப்புக்கொள்ள அரசாட்சியார் எண்ணியிருக்கிறார் என்பதை 7 ம் பிரிவின்படி வேண்டிய பிரகாரம் நான் இதனைக்கொண்டு பிரசித்தமாய் விளம்பரஞ்செய்கிறேன்.

மேற்குறித்த காணிகளுக்கு உரித்துப்பேசுகின்ற சகலரும் தாமாக அல்லது அவரவருடைய காரியகாரர் மூலமாய் 1911 ம் வருஷம் ஜூன் (ஆனி)மீ 14 ந்தேதியிலன்று பின்பகல் 2 மணிக்கு அம்பலாங்கொடை வங்களாவில் என்முன்பாக வெளிப்படுத்தி தத்தமக்கு அக்காணிகளிலுள்ள உடநதைகளினது தன்மையையும் அவ்வுடநதைகளுக்காய்த் தாம் சாதிக்கும் உரித்துகளின் தொகையையும் விவரங்களையும் சொல்லும்படி இதனால் அவர்களிடத்திற் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றது.

கரலிக் கச்சேரி,
1911 ம் (ஆ) வைகாசிமாதம் 15 ந் உ.

சீ. எம். லசிங்டன்,
தென்மாகாண அரசாட்சி ஏசண்டி.

PRELIMINARY NOTICES, WASTE LAND SETTLEMENT.

உரிமைபெறும் வாழ்நிலத்தின் முன்னறிவித்தல்களைக் குறித்த விளம்பரங்கள்.

[Matara Notice No. 4,082.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணியில் எவ்வித உடநதையையினும் தங்களுக்குண்டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள், 1911 ம் (ஆ) (மே) வைகாசிமீ 19 ந்தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத்திற்குள், 1897 முதல் 1903 ம் ஆண்டு வரையுள்ள பாணிலச்சட்டங்களின் 28 ம் பிரிவின் பிரகாரம் ஏற்படுத்திய விசேஷ உத்தியோகத்தர் பிறழிக் லூவில்துரை அவர்களிடம் கொழும்பு கோட்டையிலிருக்கும் அவருடைய கந்தோறில் முகாமுகமாயேனும் எழுத்து மூலமாயேனும் தங்களுக்குண்டெனும் உரித்தை அல்லது உடநதையைத் தெரிவிப்பாவிடில், சொல்லிய விசேஷ உத்தியோகத்தர் சொல்லிய சட்டங்களால் தமக்கு உண்டாய அதிகாரத்தைக்கொண்டு உரித்துப்பேசப்படாததாகிய சொல்லிய காணியை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவா ரென்பதை அறிந்துகொள்க.

பிறழிக் லூவில்துரை,
விசேஷ உத்தியோகத்தர்.

சட்டிய காணியின் விவரம்.

தென் மாகாணம் மாத்தறை டிஸ்திரிக் வெலிகம் கோமளையில் இம்புல்கொட என்னும் கிராமத்திலுள்ள இத்துடனணக்கப்படும் * படப்பிரதியில் விவரித்தபடியே 2 ஏக்கர் 2 னாட்டு 32 பேட்ச விசாலமுடையதும், சாமானியமாய் கருவாகாகேன முதலியன என்னும் பெயரினால் அழைக்கப்பட்டு அல்லது அறியப்பட்டிருவருடைய 541 ம் பிரதமபடத்தில் 570 ந் துண்டாய்க் காட்டப்பட்டதுமான காணி; இதற்கெல்லகளாவன: வடக்கு-184,818 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி; கிழக்கு-184,819 ம் உரிமைப்படத்தில் காணும் காணி; தெற்கு-இதுப்பெல்ல கிராம எல்லை; மேற்கு-இதுப்பெல்ல கிராம எல்லை, ஆர். ஜி. தனோகாமி உருத்தாடும் கும்புமுள்ள, மல்துவவிருக்கும் பிஸ்கால் ஆறச்சி உருத்தாடும் தியன்பேரும்புற, இதுப்பெல்ல கிராம எல்லை.

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 428 ம் பக்கத்தின் படத்தைப் பார்க்குக.

[Matara S. O. 6—1911.]

[Matara Notice No. 4,083.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிகளுக்கு ஒன்றிலேனும் பலதிலேனும் உருத்துடையோர்கள், 1911 ம் வருஷம் (மே) வைகாசிமீ 19 ந்தேதி துவக்கம் மூன்று மாசத் தவணைக்குள்ளிதாய் மாத்துறைக் கச்சேரியில்வைத்து மாத்துறை உதவி அரசாட்சி ஏஜன்ருதுரையை முகாமுகமாய் கண்டு தங்களுக்குண்டெனும் உருத்தை அல்லது உடநதையைத் தெரிவிப்பாவிடில், குறித்த அரசாட்சி ஏஜன்ருதுரை அவர்களுக்கு 1897, 1899, 1900, 1903 ம் ஆண்டுகளின் வெண்காணிச் சட்டங்களால் கொடுக்கப்பட்டிருக்கும் அதிகாரத்தால் குறித்த காணிகளில் உருத்துப்பேசாதவையை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவார்களென்பதை அறியவும்.

ஏ. சீ. ஒல்ண்ட்,
உதவி அரசாட்சி ஏஜன்ரு.

காணிகளின் விவரம்.

தென்மாகாணம் மாத்திரம் டிஸ்ட்ரிக்ட்டு மொழவக்கோழைச்சேர்ந்த ஈதண்டுகித்தயெனும் கிராமத்திலிருக்கும் இத்தட னனைக்கப்படும் *படப்பிரதிகளில் காணும் காணிக் துண்டுகளாவன :—

I.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.	காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.
1 ..	கனமியாகலமுகலான	0 3 1	15 ..	ஆசாரிகேதெனிய	0 1 9
2 ..	மஹபாகவேன	7 0 0	17 ..	ஆசாரிகேதெனிய	0 3 30
2a ..	ஷெ	3 3 20	18 ..	உடகெதவத்தேனெனதெனிய	0 0 34
3 ..	மஹஅறபாகலந்த	0 1 11	20 ..	ஷெ	0 2 35
3a ..	ஷெ	0 0 25	24 ..	மகஅறபேனென	7 0 19
4 ..	மஹபாகமுகளான	8 2 9	25 ..	கெகுனேனென	3 1 31
4a ..	ஷெ	3 3 15	25a ..	ஷெ	0 3 8
4b ..	ஷெ	0 3 20	26 ..	திகஅல்லதொளமுகளான	3 1 29
5 ..	மஹஅறபு ஹன	13 2 8	26a ..	ஷெ	0 1 22
6 ..	ஷெ	8 0 18	27 ..	திகஅல்லதொளவேன	2 3 11
6a ..	ஷெ	0 3 5	27a ..	ஷெ	1 0 20
11 ..	மஹஅறபுமுகளான	1 2 20	28 ..	கம்மத்தவத்தெனிய	0 2 1
11a ..	ஷெ	0 1 20	23 ..	உடநாயகமும்புற	0 0 5
12 ..	கெகுனேனென	7 0 17			
13 ..	மஹஅறமபேனென	8 1 20			
14 ..	ஆசாரிகேதெனிய அகமக	5 0 19			
					92 1 2

எல்லகொவன : வடக்கு-வெண்ணிலச்சட்டங்களால் முடிக்குரியதாகப்பட்ட மஹஅறமபேனென ; கிழக்கு-மஹஅறமபேனென, மஹஅறமபுகளான, கெகுனேனென, வெண்ணிலச்சட்டங்களால் முடிக்குரியதாகப்பட்ட திகல்லவேன, திகல்லவேனதொள; தெற்கு-உடநாயகமும்புறதொள, கண்டம்பிகேதெனிய, தொன் தியதோரிஸ் துபஸின் ஸிறிவர்தன உருத் துப்பேசும் ஓவிலான, திகல்லவேனதொள 237,600 ம் நிம்பர் ஒப்பினயின் பெயரால் தொன் தியதோரிஸ் துபஸிஹூ ஸிறிவர்தன உருத் துப்பேசும் கம்மத்தவத்த, வெண்காணிச்சட்டங்களால் முடிக்குரியதாகப்பட்ட திகல்லவேன; மேற்கு-மஹஅறமபேனென, வெண்காணிச்சட்டங்களால் முடிக்குரியதாகப்பட்ட கனமியாகள அதுறதுன்பெலாகும்புறதொள, 237,808, 237,596 ம் பிளான் கடதாசியில் காணும் காணிகள், கனமியாகளவேனதொள, பிளான் கடதாசி நிம்பர் 237,597, 237,599, 166,699 ல் காணும் காணிகள், உடநாயகமும்புறதொள.

கவனிப்பு.—இந்த எல்லைகளுக்காகிய 2 ஏக்கர் 1 தூட்டு 36 பெற்சஸ் விசாலமுள்ள பின்குறிக்கப்படும் காணிக் துண்டுகளை இதனும் வெளிப்படுத்தப்படுகது, மேலும் குறித்த விசாலத்தை மேல்சொல்லிய விசாலம் 92 ஏக்கர் 1 தூட்டு 2 பற்சஸ்ஸில் உள்படுத்தப்படவில்லை :—

பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.
7 ..	மஹஅறமபுகளான	0 2 0
7a ..	ஷெ	0 1 10
16 ..	மஹஅறமபுகளான (பிளான்கடதாசி 237,598)	1 2 26
		2 1 36

II.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.
42 ..	தன்கல்வத்தேயேன	0 3 1

இதற்கெல்லை : வடக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்திருக்கிற தன்கல்வத்தேயேன; கிழக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்திருக்கிற கலானேயெனையும்; தெற்கு-171,792 ம் படத்துக்குரிய தல்காயேன; மேற்கு-கன்சபாபாயை.

III.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.
46 ..	கலயேன	0 2 31

இதற்கெல்லை : வடக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்திருக்கிற யாளேதெனிய; கிழக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்திருக்கிற கலானேயெனையும்; முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்திருக்கிற களானேயெனதெனிய; தெற்கும் மேற்கும்-தொன் பெந்திரியஸ் துபசிஹூவர்தனவும் இன்னும் சிலரும் உருத் துப்பேசும் தாவத்தேவியத்த.

IV.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.
48 ..	கலயேன	1 1 11

இதற்கெல்லை : வடக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்த கலானேயெனதெனிய; கிழக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்த கலானேயெனையும்; முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்த பிட்டதெனிய; தெற்கும் மேற்கும்-தொன் பெந்திரியஸ் துபசிஹூவர்தன உருத் துச்சொல்லுகிற தாவத்தேவியத்த.

V.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.
54 ..	கொடவத்த	2 2 22

இதற்கெல்லை : வடக்கும் கிழக்கும்-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்த கொடவத்தேயேன; தெற்கு-தொன் கரோளின் துபசிஹூவர்தனவும் இன்னும் சிலரும் உருத் துப்பேசும் நாவளாகும்புற; மேற்கு-தொன் கரோளின் துபசிஹூவர்தனவும் இன்னும் சிலரும் உருத் துச்சொல்லுகிற பொக்குளேவியத்த.

VI.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு.	காணியின் பெயர்.	விசாலம், ஏ. தூ. ப.
57 ..	போறுப்பேயன	0 1 10

இதற்கெல்லை : வடக்கும் கிழக்கும்-155,752 ம் படத்துக்குரிய மகயாஹ அல்லது பொறுப்பேயேன; தெற்கும் மேற்கும்-முடிக்குரியதாய் பிரசுத்திசெய்த பொறுப்பேயேன.

* இங்கிலிஷின் எண்காம் பாகம் 429—433 ம் பக்கங்களின் படங்களைப் பார்க்குக.

VII.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
60 பொறுப்பிட்டதெனிய .. 0 2 34
இதற்கெல்கை: வடக்கு-155,752 ம் படத்தில் காணுகின்ற மகயஹள அல்லது பொறுப்பேயேன; கிழக்கு தொன்
தியதோரிஸ் துபசிங்கே சிரிவர்தன இன்னுஞ் சிலர் உருத்துப்பேசுகிற பொறுப்பேயேனும்; தெற்கும் மேற்கும்-முடிக்குரி
யதாய் பிரசித்தஞ்செய்த பொறுப்பேயேன.

VIII.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
64 மாபனாபேதெனிய .. 1 3 37
இதற்கெல்கை: வடக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசித்தஞ்செய்த மாபனாபேதெனிய; கிழக்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசித்தி
செய்த பிட்டதெனிய, முடிக்குரியதாய் பிரசித்திசெய்த மெதகொடபத்தேனையும்; 171,804 ம் படத்தில் காணும் மாப்பனா
தெனியகும்பும்; தெற்கு-முடிக்குரியதாய் பிரசித்திசெய்த அக்குரன் துடாவெமெதகொட, முடிக்குரியதாய் பிரசித்தி
பெற்ற பீலயேனதெனிய; மேற்கு-166,715 ம் படத்தில் காணுகின்ற மாப்பனாகேதெனிய, பீலதெனிய, மெதகொடை,
(முடிக்குரிய).

IX.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
64c மாபனாபேதெனிய .. 0 0 18
இதற்கெல்கை: வடக்கும் கிழக்கும்-166,715 ம் படத்தில் காணுகிற மாப்பனாபேதெனிய; தெற்கும், மேற்கும்
பனாகளகம்.

X.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
64e மாபனாபேதெனிய .. 0 0 6
இதற்கெல்கை: வடக்கும் கிழக்கும்-முடிக்குரியதாய் பிரசித்திசெய்த மாபனாபேதெனிய, துபசிங்கமகே பஸ்தியான்
உரித்துப்பேசுகிற மாபனாயேனேன; தெற்கும் மேற்கும்-166,715 ம் படத்தில் காணும் மாபனாயேதெனிய.

XI.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
64f மாபனாயேதெனிய .. 0 0 8
இதற்கெல்கை: வடக்கும் கிழக்கும் மேற்கும்-166,715 ம் படத்தில் காணுகிற மாபனாயேதெனிய; தெற்கு-முடிக்
குடையதாய் பிரசித்திசெய்த மாபனாயேனேன.

XII.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
81 பீலதெனியமெதகொடை .. 0 0 5
இதற்கெல்கை: வடக்கு, கிழக்கு, தெற்கும்-தொன் ஹெந்திரிக் உரித்துப்பேசுலுகிற மாப்பனாபேதெனியயும்,
முடிக்குரியதாய் பிரசித்தஞ்செய்திருக்கிற பீலதெனியதெனிய; மேற்கு-166,715 ம் படத்தில் காணும் மாப்பனாபே
தெனிய.

XIII.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
106a தம்பிலிவத்தை .. 0 0 28
இதற்கெல்கை: வடக்கும் கிழக்கும்-171,841 ம் படத்தில் காணும் மினீஇல்லேனேன; தெற்கு-முடிக்குரியதாய்
பிரசித்தஞ்செய்திருக்கிற மினிமுள்ளேனேன; மேற்கு-மினிமுள்ளேனேன (முடிக்குரிய).

XIV.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
80c பீலதெனியதெனிய .. 0 1 36
இதற்கெல்கை: வடக்கு-166,715 ம் பிசுறையில் காணும் காணி, மாபனாபேதெனிய; கிழக்கு-அரசாட்சியாருக்
குடையதாக பிரசித்தம்பண்ணிய அகுரன் துடாவமெதகொடையேன; தெற்கு-அரசாட்சியாருக்குடையதாக பிரசித்தம்
பண்ணிய அகுரன் துடாவயேனதெனிய; மேற்கு-அரசாட்சியாருக்குடையதாக பிரசித்தம்பண்ணிய அக்குரன் துடாவ
னேன.

XV.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
83 மாபனாபேதெனிய .. 0 2 3
இதற்கெல்கை: வடக்கு-166,715 ம் பிசுறையில் காணும் காணி மாபனாபேதெனிய; கிழக்கு-அரசாட்சியாருக்குடைய
தாக பிரசித்தம்பண்ணிய மாபனாபேதெனிய; தெற்கு-164,376 ம் பிசுறையில் காணும் காணி மாபனாபேதெனிய; மேற்கு-அர
சாட்சியாருக்குடையதாக பிரசித்தம்பண்ணிய மாபனாபேதெனியையும், ருபசின்கமகே பஸ்தியன் உருத்துப்பேசுகிற
மாபனாபேதெனியையும்.

XVI.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
83a மாபனாபேதெனிய .. 0 0 33
இதற்கெல்கை: வடக்கும் கிழக்கும்-164,376 ம் பிசுறையில் காணும் காணி மாபனாபேதெனிய; தெற்கும் மேற்கும்-
அரசாட்சியாருக்குடையதாக பிரசித்தம்பண்ணிய மாபனாபேதெனிய.

XVII.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
109a பிடவிளதெனிய .. 0 0 10
இதற்கெல்கை: வடக்கும் கிழக்கும்-அரசாட்சியாருக்குடையதாக பிரசித்தம்பண்ணிய பிடவிளதெனிய; தெற்கும்
மேற்கும் 171,801 ம் பிசுறையில் காணும் காணி பிடவிளதெனிய.

XVIII.—பிரதம படம் 25.

காணித் துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. ஹ. ப.
111 தெல்கஹவத்த .. 1 1 4
114 மதொளுவலியத்த .. 1 2 3
2 3 7

இதற்கெல்லை: வடக்கு-வெண்காணிச் சட்டங்களால் முடிக்குரியதாகப்பட்ட உறப்பன்னெனகொட, ஆர். ஜீ. தொன் மதல் உருத்தப்பேசும் அம்பகஹகொறவே; கிழக்கு-ஆர். ஜே. தொன் ஹெந்திரிக்கும் மற்றவர்களும் உருத்தப்பேசும் தன்கெதற்கும்புற, ஆர். ஜே. பாலஹாமி உருத்தப்பேசும் தெல்கஹவத்த, ஆர். ஜே. தொன் ஹெந்திரிக் உருத்தப்பேசும் தவடவியத்த; தெற்கு-ஆர். ஜே. தொன் ஹெந்திரிக்கும் மற்றவர்களும் உருத்தப்பேசும் தவடவியத்த, வெண்காணிச்சட்டங்களால் முடிக்குரியதாகப்பட்ட பிடவழிஹெ; மேற்கு-வெண்காணிச்சட்டங்களால் முடிக்குரியதாகப்பட்ட கள்வளகெனியபும் பிடவளஹெனயும்.

XIX.—பிரதம படம் 25.

காணித்துண்டு. காணியின் பெயர். விசாலம், ஏ. தூ. ப.
123 தம்பாலகும்புரமதகொட .. 1 3 7
இதற்கெல்லை: வடக்கு-படகொடகே தொன் தியல் உருத்தப்பேசும்புற தம்பாலகும்புற; கிழக்கு-படகொடகே தொன் தியசும் மற்றவர்களும் உருத்தப்பேசும்புற: தெற்கு-அரசாட்சியால் தொன் அன்திரிஸ் சிரிவர்தனக்கு வீற்ற காணி உடனையகெனிய; மேற்கு-தொன் அந்திரிஸ் சிரிவர்தனவும் மற்றவர்களும் உருத்தப்பேசும்புற உடனையகும்புற.

[Matara Notice No. 4,034.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிக்கு ஏதும் உரித்துச்சொல்லுகிறவர்கள் யாருமிருப்பாராகில், அவர்கள் 1911 ம் ஆண்டு (மே) வைகாசிமாதம் 19 ன் திகதி துவக்கம் மூன்று மாதத் தவணைக்குள் மாததுறைக் கச்சேரியில்வைத்து மாததுறை டிஸ்திரிக்டின் உதவி ஏஜண்ட் துரை அவர்களின் முகதாவில் வெளிப்பட்டு மேற்சொல்லிய காணிக்கு அல்லது அதி ஹெரு பாகத்துக்கு இருக்கும் உரித்தைச் சொல்லிநிற்காவிட்டால், மேற்சொல்லிய உதவி ஏஜண்ட் துரை அவர்களால் அவர்களுக்கு 1897 ம், 1899 ம், 1900 ம், 1903 ம் ஆண்டுகளின் வெண்காணி கட்டளைச்சட்டத்தால் கொடுத்திருக்கும் அதிகாரத்தின் பிரகாரம் உரித்துச் சொல்லாமல்விட்ட மேற்சொல்லிய காணியை அரசாட்சியாரின் காணியென்று அவர்களின் கையொப்பமுள்ள எழுத்தால் கூறப்படுமென்பதை இதனால் அறிந்துகொள்ளவேண்டும்.

ஏ. சீ. ஓல்னட்,
உதவி அரசாட்சி ஏஜண்ட்.

காணியின் விவரம்.

தென்மாகாணம் மாத்துறை டிஸ்திரிக்டு மொறவக்கொறயைச்சேர்ந்த ஊறுபொக்கை பென்னுங் கிராமத்திலுள்ள இத்துடன் அணைக்கப்படும் * உறுதிப்படுத்திய பட்டப்பிரதியில் காணும் 3 றூட் 5 பேர்ச்சஸ் விசாலமுள்ள சாதாரண மாய் றூட் நிசேர்வேசன் என்று சொல்லப்படும் பிரதம படம் 23 ம் காணும் 50b ம் காணித்துண்டின் எல்லைகளாவன: வடக்கு-வெண்காணிச்சட்டங்களால் முடிக்குரிய திதளேகேனையும்; கிழக்கு-நொம்பர் 166,709 ம் பிளான் கட்டாசியில் காணும் காணி; தெற்கு-ட. என். அபேவிகிரமவும் மற்றவரும் உரித்துச்சொல்லுகிற திதளேகும்புற; மேற்கு-ஊறு பொக்கையிலிருந்து முளடிபனவுக்குப் போகும் டிஸ்திரிக்டு றூட்டுகொம்பிட்டிக்கு உடைய வளி.

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 434 ம் பக்கத்தின் படத்தைப் பார்க்குக.

[Matara Notice No. 4,085.]

இதன்பின் சொல்லப்படும் காணிக்கு ஏதும் உருத்தையொர்கள் இருப்பார் ஆகில், அவர்கள், 1911 ம் (மே) வைகாசி (மேய்)மீ 19 ன் திகதி துவக்கம் மூன்று மாதத் தவணைக்குள்ளிதாய் மாததுறை கச்சேரியில்வைத்து மாததுறை ஏஜண்ட் துறையை முகாமுக்கண்பு தங்களுக்கு உண்டெனும் உருத்தை அல்லது உடந்தையை தெரிவியாவிடில், குறித்த அரசாட்சி ஏஜண்ட் துரை அவர்களுக்கு 1897; 1899, 1900, 1903 ம் வருடங்களின் வெண்காணிச்சட்டங்களால் கொடுக்கப்பட்டிருக்கும் அதிகாரத்தின் பிரகாரம் குறித்த காணியை அல்லது அதில் உருத்துச் சொல்லப்படாதவற்றை முடிக்குரிய ஆதனமெனத் தமது கைச்சாத்திட்டு எழுத்து மூலமாய் வெளிப்படுத்துவார் என அறியவும்.

ஏ. சீ. ஓல்னட்,
உதவி அரசாட்சி ஏஜண்ட்.

காணியின் விவரம்.

தென்மாகாணம் மாத்துறை டிஸ்திரிக்டு கங்கொட பத்துவையைச்சேர்ந்த கனஹலாகமயெனும் கிராமத்திலிருக்கும் இத்துடன் அணைக்கப்படும் * உறுதிப்படுத்திய பிளான் கட்டாசியிலும் 75 ம் நிம்பர் பிரதமபடத்தில் காணும் 43 ம் நிம்பர் காணித்துண்டாகிய சாதாரணமாய் கோங்கஹகந்தபொகுள யென்று அறியப்பட்டு யிருக்கும் 4 ஏக்கர் 1 றூட்டு 11 பேர்ச்சஸ் விசாலமுள்ள காணிக்கு எல்லைகளாவன: வடக்கு-ஹெவாபொறுப்புகே சின்னோ அப்பும மற்றவர்களும் உருத்தப்பேசும் ஹிரிவி அத்த அனுகடிய; கிழக்கு-ஹெவாபொறுப்புகே சின்னோ அப்புக்குடைய கோங்கஹகனத்த, கனஹலாகமகே கரூளிசுக்கும் மற்றவர்களுக்கும் உடைய பட்டதொறவத்த, தவடகஹ அத்த, களபிலகமே, ஹெவா குறுப்புக்கே தொன் ஸயமன் உருத்தப்பேசும் குட அமுனகெகொட; தெற்கு-கனஹலாகமகே கரூளிசும் மற்றவர்களுக்கும் உருத்தப்பேசும் பட்டதொறவத்தவும் வலிகம்பொக்ககும்புற; மேற்கு-ஹெவாபொறுப்புகே சின்னோ அப்பும மற்றவர்களும் உருத்தப்பேசும் ஹிரிவி அத்த அனுகடிய, விக்ரமசிங்மளவிபத்திறன தொன் தாவத்தும் மற்றவர்களும் உருத்தப்பேசும் மீகாகனத்த

* இங்கிலீசின் நான்காம் பாகம் 434 ம் பக்கத்தின் படத்தைப் பார்க்குக.

[Tenders for certain Miscellaneous Services, Civil Medical Department, Colombo.]

1911 ம் ஆண்டு ஆடிமீ 1 ம் திகதி துவக்கம் 1912 ம் ஆண்டு ஆனிமீ 30 ன் திகதி ஈராக பின்னும் காணப்படும் வீபரங்களுக்கு கொடுத்திருத்து ஒப்பந்தம்செய்ய விரும்புகிறவர்கள் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாகினை அனுப்பும்படி இத்தால் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறார்கள் :-

- (1) கொழும்பிலுள்ள சில ஆசுப்பத்திரிகளிலிருந்தும், மறுஸ்தானங்களிலிருந்தும் வெளிக்கடை மறியல் வீட்டுக்கு அனுகூலகளைக் கொண்டுபோவதற்கும் அங்கிருந்து கொண்டுவருவதற்கும்.
- (2) கொழும்பிலுள்ள ஆசுப்பத்திரிகள், மறு ஸ்தானங்கள் இவைகளிலிருந்தும் வைத்திய கல்லூரியிலிருந்தும் ஜெனரல் சிம்மறி என்னும் பிரேத அடக்கம்பண்ணும் இடத்திற்கு பிரேதங்களைக் கொண்டுபோகிற வண்டிக்கும், மாட்டுக்கும், வண்டிச்செலுத்தும் ஆளுக்கும்.
- (3) கொழும்பு எந்தப்பாகங்களிலாவதில் இருக்கும் குட்டரோகினை, கெந்தலை குட்டரோக ஆசுப்பத்திரிக் கு கொண்டுவரதற்கு வேடிக்கவலக ஆசுப்பத்திரியில் வைத்திருக்கும் வண்டிக்கும் மாட்டுக்கும் வண்டிச்செலுத்தும் ஆளுக்கும்.
- (4) கொழும்பு பெரிய ஆசுப்பத்திரியிலிருந்து மறுதான மறியல்வே ஸ்ரேசனுக்கு வருத்தக்காரனை கொண்டு போகிறதற்கு வண்டிக்கும் மாட்டுக்கும் வண்டிச் செலுத்தும் ஆளுக்கும்.

2. கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்கேள்விகளை இரண்டு கொப்பிகளில் எழுதி ஒரே தபாலுறையில் வைத்து முத்திரையிட்டு, “பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஒப்பிசர் கொழும்பு” என்று மேல்விலாசமும் எழுதி அனுப்பல்வேண்டும்.
3. கேள்விக்கதொசிகளை பிரதான சிவில் மெடிக்கல் கந்தோரில் இதற்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும் பெட்டியிற் போடவேண்டும் அல்லது தபால்மார்க்கமாய் அங்கே அனுப்பவேண்டும்.
4. கேள்விக்கதொசிகள் அனுப்பப்படும் உறையின் புறத்தில் இடது கை மேல்முலையில் “மிஸலேனியஸ் சேவீஸ் சக்காக அனுப்பப்படும் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கதொசி” என்று எழுதல் வேண்டும். கேள்விக்கதொசிகள் பிரதான சிவில் மெடிக்கல் கந்தோரில் 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 23 ந் தேதி மத்தியானத்துக்குப் பிந்தாமல் சேரல் வேண்டும்.
5. அச்சிட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக் கேள்விக்கதொசிகளில் மாத்திரம் ஒப்பந்தக் கேள்விகள் எழுதி அனுப்பவேண்டும். இந்தக் கேள்விப்பத்திரங்கள் கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அச்சிட்ட இத்தகைய நியமிக்கப்பட்டிருக்கும் கேள்விப்பத்திரத்தில் எழுதப்படாத கேள்விகள் கவனிக்கப்படமாட்டா. இந்தக் கேள்விப்பத்திரத்தில் யாதேனும் மாற்றங்கள் செய்தால் அம்மாற்றங்களுக்கு ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரன் கையொப்பமிடல் வேண்டும். அப்படிச் செய்யாததவறினால் கேள்வி சரியீனமாகக்கண்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது.
6. அச்சிட்ட ஒப்பந்தக் கேள்விப்பத்திரம் பெறவிரும்புவோர் ஒவ்வொருவரும் 50 ரூபாய் முற்பணமாகக் கச்சேரியில் கட்டிப் பற்றுச்சீட்டுக் கொண்டுவரல் வேண்டும். கொந்திருத்துக் கேள்விகள் எழுதியனுப்பினதன்மேல் யாராகுதல் கொந்திருத்தைக் கையேற்க அல்லது தக்கபிணை கொடுக்கத் தவறினால், அவரால் முற்பணமாகக் கட்டப்பட்ட காசு முடிக்காய் விடும். அப்படி கட்டப்பட்ட கொந்திருத்துக்காரனின் பேர் கவண்மேந்தில் யாதொரு கொந்திருத்தும் எடுக்க வலாமல் அரசாட்சியாரின் பத்திரிகையில் (Defaulting List) போடப்படும். கொந்திருத்து ஒப்பந்தத் தீர்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட ஒப்பந்தக்காரன் கையொப்பம் வைத்ததன்மேல், ஒத்துக்கொள்ளப்படாத மறக்க கொந்திருத்துக் கேள்விக்காரர் கட்டிய பணத்தொகை முழுவதும் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்.
7. ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்காரன் பணப்பிணை 100 ரூபா கொடுக்கவும் ஒப்பந்தத்தைச்சேர்ந்த உறுதிக்குக் கையொப்பம்வைக்கவும் வேண்டும். கேள்விப்பத்திரத்தின்பேரால் முற்பணமாகக் கட்டிய தொகை பிணையில் ஓர் பகுதியாகக் கவனிக்கப்படும். இன்னும் தேவையான விவரங்கள் பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.
8. மேற்கூறிப்போந்த பொருத்தங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் அமையாத ஒப்பந்தக்கேள்வி ஒன்றும் அங்கீகரிக்கப்பட மாட்டாது.
9. ஒப்பந்தக்கேள்விகளில் யாதேனும் ஒன்றையாவது அல்லது முழுமையையாவது ஏற்றுக்கொள்ளாது தள்ளும் உரித்தும் அவைகளில் ஒரு பகுதியை ஏற்றுக்கொள்ளும் உரித்தும் கவண்மேந்தாருக்குண்டு.
10. இன்னும் தேவையான விவரங்களை கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்

கொழும்பு, 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 1 ந் உ.

(கையொப்பம்) ஜி. ஜே. மதபோட்,
பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசருக்காக.

[Tenders for supplying Sherry Wine to the Civil Medical Stores, Colombo.]

- கொழும்பு சிவில் மெடிக்கல் ஸ்தோருக்கு ஒரு வருஷம் அதாவது 1911 ம் ஆண்டு ஆடிமாசம் 1 ந் தேதி துவக்கம் 1912 ம் ஆண்டு ஆனிமாதம் 30 ந் திகதி வரைக்கும் தேவையான வெநி உவையின் கொடுத்து ஒப்பந்தம் செய்ய விருப்பமுள்ளவர்கள் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கதொசி அனுப்பும்படி இத்தால் கேட்கப்பட்டிருக்கின்றது.
2. கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்கேள்விகளை இரண்டு கொப்பிகளில் எழுதி ஒரே தபாலுறையில் வைத்து முத்திரையிட்டு “பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபிசர் கொழும்பு” என்று மேல்விலாசமும் எழுதி அனுப்பல்வேண்டும்.
 3. கேள்விக்கதொசிகளை பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபிசர் கந்தோரில் இதற்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும் பெட்டியிற் போடவேண்டும் அல்லது தபால்மார்க்கமாய் அங்கே அனுப்பவேண்டும்.
 4. கேள்விக்கதொசிகள் அனுப்பப்படும் உறையின் புறத்தில் இடதுகை மேல்முலையில் “சிவில் மெடிக்கல் ஸ்தோருக்கு வெநி உவையின் கொடுக்கிறதற்கு அனுப்பப்படும் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கதொசி” என்று எழுதல் வேண்டும். கேள்விக்கதொசிகள் பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபிசர் கந்தோரில் 1911 ம் வருஷம் வைகாசிமாசம் 30 ந் தேதி மத்தியானத்துக்குப் பிந்தாமல் சேரல் வேண்டும்.
 5. அச்சிட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக் கேள்விக்கதொசிகளில் மாத்திரம் ஒப்பந்தக் கேள்விகள் எழுதி அனுப்பவேண்டும். இந்தக் கேள்விப்பத்திரங்கள் கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அச்சிட்ட இத்தகைய நியமிக்கப்பட்டிருக்கும் கேள்விப்பத்திரத்தில் எழுதப்படாத கேள்விகள் கவனிக்கப்படமாட்டா. இந்தக் கேள்விப்பத்திரத்தில் யாதேனும் மாற்றங்கள் செய்தால் அம்மாற்றங்களுக்கு ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரன் கையொப்பமிடல் வேண்டும். அப்படிச் செய்யாததவறினால், கேள்வி சரியீனமாகக்கண்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது.
 6. அச்சிட்ட ஒப்பந்தக் கேள்விப்பத்திரம் பெறவிரும்புவோர் முற்பணம் 50 ரூபா கச்சேரியில் கட்டிப் பற்றுச்சீட்டுக் கொண்டுவரல் வேண்டும். கொந்திருத்துக் கேள்விகள் எழுதியனுப்பினதன்மேல் யாராகுதல் கொந்திருத்தைக் கையேற்க அல்லது தக்கபிணை கொடுக்கத் தவறினால், அவரால் முற்பணமாகக் கட்டப்பட்ட காசு முடிக்காய் விடும். அப்படி கட்டப்பட்ட கொந்திருத்துக்காரனின் பேர் கவண்மேந்தில் யாதொரு கொந்திருத்தும் எடுக்க வலாமல் அரசாட்சியாரின் பத்திரிகையில் (Defaulting List) போடப்படும். கொந்திருத்து ஒப்பந்தத் தீர்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட ஒப்பந்தக்காரன் கையொப்பம் வைத்ததன்மேல், ஒத்துக்கொள்ளப்படாத மறக்க கொந்திருத்துக் கேள்விக்காரர் கட்டிய பணத்தொகை முழுவதும் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்.
 7. உவையின் மாதிரிக் கேட்கும்போது கொடுக்கவேண்டும்.
 8. ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்காரன் பணப்பிணையில் 100 ரூபா கொடுக்கவும் ஒப்பந்தத்தைச்சேர்ந்த உறுதிக்குக் கையொப்பம்வைக்கவும் வேண்டும். கேள்விப்பத்திரத்தின்பேரால் முற்பணமாகக் கட்டிய தொகை பிணையில் ஓர் பகுதியாகக் கவனிக்கப்படும்.
 9. மேற்கூறிப்போந்த பொருத்தங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் அமையாத ஒப்பந்தக்கேள்வி ஒன்றும் அங்கீகரிக்கப்பட மாட்டாது.
 10. ஒப்பந்தக்கேள்விகளில் யாதேனும் ஒன்றையாவது அல்லது முழுமையையாவது ஏற்றுக்கொள்ளாது தள்ளும் உரித்தும் அவைகளில் ஒரு பகுதியை ஏற்றுக்கொள்ளும் உரித்தும் கவண்மேந்தாருக்குண்டு.
 11. இன்னும் தேவையான விவரங்களை கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கொழும்பு, 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 3 ந் உ.

(கையொப்பம்) ஜி. ஜே. மதபோட்,
பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசருக்காக.

[Tenders for the purchase of coconuts of the Leper Asylum Grounds, Hendala, Colombo.]

ஒரு வருஷம் அதாவது 1911 ம் ஆண்டு ஆடிமீ 1 ன் திகதி துவக்கம் 1912 ம் ஆண்டு ஆனிமீ 30 ன் தேதி வரைக்கும் கெந்தலை குஷ்டரோக ஆசுப்பத்திரியிலுள்ள தென்மரங்களின் தேங்காய்களை மட்டையோடு வேண்ட விரும்புமுள்ளவர்கள் கேள்விக்கொடுக்கிகள் அனுப்பும்படி இத்தால் கேட்கப்பட்டிருக்கின்றது.

2. கொந்திரூத்து ஒப்பந்தக்கேள்விகளை இரண்டு கொப்பிகளில் எழுதி ஒரே தபாலுறையில் வைத்து முத்திரையிட்டு “கொந்திரூத்து ஒப்பந்த விசாரணைச்சங்கத்தலைவர் (The Chairman of the Tender Board) அரசிறை வருமானத்தலைவர் கந்தோர் (Office of the Controller of Revenue) கொழும்பு” என்று மேல்விலாசமும் எழுதி அனுப்பல் வேண்டும்.

3. கேள்விக்கொடுக்கிகள் அரசிறை வருமானத்தலைவர் கந்தோரில் இதற்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும் பெட்டியிற் போடவேண்டும், அல்லது தபால்மார்க்கமாய் அங்கே அனுப்பவேண்டும்.

4. கேள்விக்கொடுக்கிகள் அனுப்பப்படும் உறையின் புறத்தில் இடதுகை மேல்முலையில் “குஷ்டரோக ஆசுப்பத்திரியிலுள்ள தேங்காய்களை வேண்டுகிறதற்காக அனுப்பப்படும் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கொடுக்கி” என்று எழுதல் வேண்டும். கேள்விக்கொடுக்கிகள் அரசிறை வருமானத்தலைவர் கந்தோரில் 1911 ம் வருஷம் வைகாசிமாதம் 30 ன் தேதி மத்தியானத்துக்குப் பிந்தாமல் சேரல் வேண்டும்.

5. அச்சிட்ட கொந்திரூத்து ஒப்பந்தக் கேள்விக்கொடுக்கிகளில் மாத்திரம் ஒப்பந்தக் கேள்விகள் எழுதி அனுப்ப வேண்டும். இந்தக் கேள்விப்பத்திரங்கள் கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அச்சிட்ட இத்தகைய நியமிக்கப்பட்டிருக்கும் கேள்விப்பத்திரத்தில் எழுதப்படாத கேள்விகள் கவனிக்கப்படமாட்டா. இந்தக் கேள்விப்பத்திரத்தில் யாதேனும் மாற்றங்கள் செய்தால் அம்மாற்றங்களுக்கு ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரன் கையொப்ப மிடல் வேண்டும். அப்படிச் செய்யத் தவறினால் கேள்வி சரியீனமாகக்கண்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது.

6. அச்சிட்ட ஒப்பந்தக் கேள்விப்பத்திரம் பெறவிரும்புவோர் முற்பணம் 50 ரூபாய் கச்சேரியில் கட்டிப் பற்றுச் சீட்டுக் கொண்டுவரல் வேண்டும். கொந்திரூத்துக் கேள்விகள் எழுதியனுப்பினதன்மேல் யாராகுதல் கொந்திரூத்தைக் கையேற்க அல்லது தக்கபிணை கொடுக்கத் தவறினால், அவரால் முற்பணமாகக் கட்டப்பட்ட காச முடிக்காய்விடும். அப்படி கட்டப்பட்ட கொந்திரூத்துக்காரனின் பேர் கவண்மேத்தில் யாதொரு கொந்திரூத்தும் எடுக்க ஏலாமல் அரசாட்சியாரின் பத்திரிகையில் (Defaulting List) போடப்படும். கொந்திரூத்து ஒப்பந்தத் தீர்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட ஒப்பந்தக்காரன் கையொப்பம் வைத்ததன்மேல், ஒத்துக்கொள்ளப்படாத மற்றக் கொந்திரூத்துக் கேள்விக்காரர் கட்டிய பணத்தொகை முழுவதும் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்.

7. ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கொந்திரூத்து ஒப்பந்தக்காரன் பணப்பிணை 100 ரூபாய் கொடுக்கவும் ஒப்பந்தத்தைச் சேர்ந்த உறுதிக்குக் கையொப்பம் வைக்கவும் வேண்டும். கேள்விப்பத்திரத்தின்பேரால் முற்பணமாகக் கட்டிய தொகை பிணையில் ஓர் பகுதியாகக் கவனிக்கப்படும். இன்னும் தேவையான விவரங்கள் பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

8. மேற்கூறிப்போந்த பொருத்தங்கள் அல்லாவற்றிற்கும் அமையாத ஒப்பந்தக்கேள்வி ஒன்றும் அங்கீகரிக்கப்பட மாட்டாது.

9. ஒப்பந்தக்கேள்விகளில் யாதேனும் ஒன்றையாவது அல்லது முழுமையையாவது ஏற்றுக்கொள்ளாது தள்ளும் உரிதும் அவைகளில் ஒரு பகுதியை ஏற்றுக்கொள்ளும் உரிதும் கவண்மேந்தாருக்குண்டு.

10. இன்னும் தேவையான விவரங்களை கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்

(கையொப்பம்) ஜி. ஜே. மதபோட்,
பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசருக்காக.

கொழும்பு, 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 5 ன் உ.

[Tenders for supplying Calves for Government Vaccine Department, Kanatta, Colombo.]

கணத்தையிலுள்ள கவண்மேந்தாரின் பால்கட்டு கந்தோருக்குப் பால் கட்டுகிறதற்காகப் பசுக்கன்றுகள் வாடைக்கு கொடுப்போமென்று 1911 ம் ஆண்டு ஆடிமீ 1 ன் தேதி துவக்கம் 1912 ம் ஆண்டு ஆனிமீ 30 ன் திகதி வரைக்கும் கொந்திரூத்து ஒப்பந்தம் செய்ய விரும்புமுள்ளவர்கள் தங்கள் ஒப்பந்தக்கேள்விக்கடதாசி அனுப்பும்படி இத்தால் கேட்கப்பட்டிருக்கின்றது.

2. கொந்திரூத்து ஒப்பந்தக்கேள்விகளை இரண்டு கொப்பிகளில் எழுதி ஒரே தபாலுறையில் வைத்து முத்திரையிட்டு “கொந்திரூத்து ஒப்பந்த விசாரணைச்சங்கத்தலைவர் (The Chairman of the Tender Board) அரசிறை வருமானத்தலைவர் கந்தோர் (Office of the Controller of Revenue) கொழும்பு” என்று மேல்விலாசமும் எழுதி அனுப்பல் வேண்டும்.

3. கேள்விக்கொடுக்கிகள் அரசிறை வருமானத்தலைவர் கந்தோரில் இதற்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும் பெட்டியிற் போடவேண்டும், அல்லது தபால்மார்க்கமாய் அங்கே அனுப்பவேண்டும்.

4. கேள்விக்கொடுக்கிகள் அனுப்பப்படும் உறையின் புறத்தில் இடதுகை மேல்முலையில் “கவண்மேந்து பால் கட்டு கந்தோருக்குப் பசுக்கன்றுகள் வாடைக்குக் கொடுத்தற்காக அனுப்பப்படும் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசி” என்று எழுதல் வேண்டும். கேள்விக்கொடுக்கிகள் அரசிறை வருமானத்தலைவர் கந்தோரில் 1911 ம் ஆண்டு வைகாசி (மே) மீ 30 ன் தேதி மத்தியானத்துக்குப் பிந்தாமல் சேரல் வேண்டும்.

5. அச்சிட்ட கொந்திரூத்து ஒப்பந்தக் கேள்விக்கொடுக்கிகளில் மாத்திரம் ஒப்பந்தக் கேள்விகள் எழுதி அனுப்ப வேண்டும். இந்தக் கேள்விப்பத்திரங்கள் கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அச்சிட்ட இத்தகைய நியமிக்கப்பட்டிருக்கும் கேள்விப்பத்திரத்தில் எழுதப்படாத கேள்விகள் கவனிக்கப்படமாட்டா. இந்தக் கேள்விப்பத்திரத்தில் யாதேனும் மாற்றங்கள் செய்தால் அம்மாற்றங்களுக்கு ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரன் கையொப்ப மிடல் வேண்டும். அப்படிச் செய்யத் தவறினால், கேள்வி சரியீனமாகக்கண்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது.

6. அச்சிட்ட ஒப்பந்தக் கேள்விப்பத்திரம் பெறவிரும்புவோர் முற்பணம் 150 ரூபாய் கச்சேரியில் கட்டிப் பற்றுச் சீட்டுக் கொண்டுவரல் வேண்டும். கொந்திரூத்துக் கேள்விகள் எழுதியனுப்பினதன்மேல் யாராகுதல் கொந்திரூத்தைக் கையேற்க அல்லது தக்கபிணை கொடுக்கத் தவறினால், அவரால் முற்பணமாகக் கட்டப்பட்ட காச முடிக்காய்விடும். அப்படி கட்டப்பட்ட கொந்திரூத்துக்காரனின் பேர் கவண்மேத்தில் யாதொரு கொந்திரூத்தும் எடுக்க ஏலாமல் அரசாட்சியாரின் பத்திரிகையில் (Defaulting List) போடப்படும். கொந்திரூத்து ஒப்பந்தத் தீர்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட ஒப்பந்தக்காரன் கையொப்பம் வைத்ததன்மேல், ஒத்துக்கொள்ளப்படாத மற்றக் கொந்திரூத்துக் கேள்விக்காரர் கட்டிய பணத்தொகை முழுவதும் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்.

7. ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கொந்திரூத்து ஒப்பந்தக்காரன் பணப்பிணை 300 ரூபாய் கொடுக்கவும் ஒப்பந்தத்தைச் சேர்ந்த உறுதிக்குக் கையொப்பம் வைக்கவும் வேண்டும். கேள்விப்பத்திரத்தின்பேரால் முற்பணமாகக் கட்டிய தொகை பிணையில் ஓர் பகுதியாகக் கவனிக்கப்படும். இன்னும் தேவையான விவரங்கள் பிரதான சிவில் மெடிக்கல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

8. மேற்கூறிப்போந்த பொருத்தங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் அமையாத ஒப்பந்தக்கேள்வி ஒன்றும் அங்கீகரிக்கப்பட மாட்டாது.

9. ஒப்பந்தக் கேள்விகளில் யாதேனும் ஒன்றையாவது அல்லது முழுமையையாவது ஏற்றுக்கொள்ளாது தள்ளும் உரித்தும் அவைகளில் ஒரு பகுதியை ஏற்றுக்கொள்ளும் உரித்தும் கவண்மேந்தாருக்குண்டு.

10. இன்னும் தேவையான விவரங்களை கொழும்பு பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கொழும்பு, 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 3 ன் உ.

(கையொப்பம்) ஜி. ஜே. மதபோட்,
பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசருக்காக.

[Tenders for supplying Ice and Aerated Waters to Colombo Hospitals.]

1. கொழும்பிலுள்ள ஆசுப்பத்திரிகளுக்கு ஒரு வருஷம் அதாவது 1911 ம் ஆண்டு ஆடிமீ 1 ன் தேதி துவக்கம் 1912 ம் ஆண்டு ஆனிமீ 30 ன் தேதி வரைக்கும் தேவையான ஜசும் ஏறிவட்டம் உவாட்டரும் (Ice and Aerated Waters) ஒப்பந்தம் செய்ய விரும்புள்ளவர்கள் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசி அனுப்பும்படி இத்தால் கேட்கப்பட்டிருக்கின்றது.

2. கொந்திருத்து ஒப்பந்தக் கேள்விகளை இரண்டு கொப்பிகளில் எழுதி ஒரே தபாலுறையில் வைத்து முத்திரையிட்டு "பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசர் கந்தோர் கொழும்பு" என்று மேல்விலாசமும் எழுதி அனுப்பல் வேண்டும்.

3. கேள்விக்கடதாசிகளை பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசர் கந்தோரில் இதற்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும் பெட்டியிற் போடவேண்டும் அல்லது தபால்மார்க்கமாய் அங்கே அனுப்பவேண்டும்.

4. கேள்விக்கடதாசிகள் அனுப்பப்படும் உறையின் புறத்தில் இடது கை மேல்முலையில் ஜசும் ஏறிவட்டம் உவாட்டரும் (Ice and Aerated Waters) கொடுத்தற்காக அனுப்பப்படும் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசி என்று எழுதல் வேண்டும். கேள்விக்கடதாசிகள் பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசர் கந்தோரில் 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமாதம் 30 ன் தேதி மத்தியானத்துக்குப் பிந்தாமல் சேரல்வேண்டும்.

5. அச்சிட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசிகளில் மாத்திரம் ஒப்பந்தக் கேள்விகள் எழுதி அனுப்ப வேண்டும். இந்தக் கேள்விப்பத்திரங்கள் கொழும்பு பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அச்சிட்டு இதற்கென்று நியமிக்கப்பட்டிருக்கும் கேள்விப்பத்திரத்தில் எழுதப்படாத கேள்விகள் கவனிக்கப்படமாட்டா. இந்தக் கேள்விப்பத்திரத்தில் யாதேனும் மாற்றங்கள் செய்தால் அம்மாற்றங்களுக்கு ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரன் கையொப்ப மிடல் வேண்டும். அப்படிசெய்யத் தவறினால், கேள்வி சரியீனமாக்கக்கண்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட மாட்டாது.

6. அச்சிட்ட ஒப்பந்தக் கேள்விப்பத்திரம் பெறவிரும்புவோர் முற்பணம் 50 ரூபாய்க்ச்சேரியில் கட்டிப்பற்றுச்சீட்டுக் கொண்டு வரல் வேண்டும். கொந்திருத்துக் கேள்விகள் எழுதியனுப்பினதன்மேல் யாராகுதல் கொந்திருத்தைக் கையேற்க அல்லது தக்கபிணை கொடுக்கத் தவறினால், அவரால் முற்பணமாகக் கட்டப்பட்ட காசு முடிக்காய்விடும். அப்படி கட்டப்பட்ட கொந்திருத்துக்காரனின் பேர் கவண்மேந்தில் யாதொரு கொந்திருத்தும் எடுக்க ஏலாமல் அரசாட்சியாரின் பத்திரிகையில் (Defaulting List) போடப்படும். கொந்திருத்து ஒப்பந்தத் தீர்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட ஒப்பந்தக்காரன் கையொப்பம் வைத்ததன்மேல், ஒத்துக்கொள்ளப்படாத மற்றக் கொந்திருத்துக் கேள்விக்காரர் கட்டிய பணத்தொகை முழுவதும் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்.

7. ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்காரன் பணப்பிணை 100 ரூபாய் கொடுக்கவும் ஒப்பந்தத்தைச் சேர்ந்த உறுதிக்குக் கையொப்பம்வைக்கவும் வேண்டும். கேள்விப்பத்திரத்தின்பேரால் முற்பணமாகக் கட்டிய தொகை பிணையில் ஓர் பகுதியாகக் கவனிக்கப்படும்.

8. மேற்கூறிப்போந்த பொருத்தங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் அமையாத ஒப்பந்தக்கேள்வி ஒன்றும் அங்கீகரிக்கப்பட மாட்டாது.

9. ஒப்பந்தக்கேள்விகளில் யாதேனும் ஒன்றையாவது அல்லது முழுமையையாவது ஏற்றுக்கொள்ளாது தள்ளும் உரித்தும் அவைகளில் ஒரு பகுதியை ஏற்றுக்கொள்ளும் உரித்தும் கவண்மேந்தாருக்குண்டு.

10. இன்னும் தேவையான விவரங்களை கொழும்பு பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கொழும்பு, 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 3 ன் உ.

(கையொப்பம்) ஜே. ஜி. மதபோட்,
பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசருக்காக.

[Tenders for provisioning General and Lady Havelock Hospitals, Colombo.]

கீழ்சொல்லப்பட்ட ஆசுப்பத்திரிகளுக்கு 1911 ம் ஆண்டு ஆடிமாதம் 1 ன் திகதி துவக்கம் 1912 ம் ஆண்டு ஆனிமாதம் 30 ன் திகதி வரைக்கும் தேவையான சாப்பாட்டுச் சாமான்களைக் கொந்திருத்து ஒப்பந்தம்செய்ய விரும்புள்ளவர்கள் வெவ்வேறு ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசி அனுப்பும்படி இத்தால் கேட்கப்பட்டிருக்கின்றது.

2. கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்கேள்விகளை இரண்டு கொப்பிகளில் எழுதி ஒரே தபாலுறையில் வைத்து முத்திரையிட்டு, "கொந்திருத்து ஒப்பந்த விசாரணைச் சங்கத்தலைவர், (The Chairman of the Tender Board) அரசிறைவருமானத்தலைவர் கந்தோர் (Office of the Controller of Revenue) கொழும்பு" என்று மேல்விலாசமும் எழுதி அனுப்பல்வேண்டும்.

3. ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசிகளை அரசிறைவருமானத்தலைவர் கந்தோரில் இதற்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும் பெட்டியிற் போடவேண்டும் அல்லது தபால்மார்க்கமாய் அங்கே அனுப்பவேண்டும்.

4. ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசிகள் அனுப்பப்படும் உறையின் புறத்தில் இடது கை மேல்முலையில் "ஆசுப்பத்திரிகளுக்குச் சாப்பாட்டுச்சாமான்கள் கொடுத்தற்காக அனுப்பப்படும் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசி" என்று எழுதல் வேண்டும். கேள்விக்கடதாசிகள் அரசிறைவருமானத்தலைவர் கந்தோரில் 1911 ம் வருஷம் ஆனிமாதம் 6 ன் தேதி மத்தியானத்துக்குப் பிந்தாமல் சேரல் வேண்டும்.

5. அச்சிட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக் கேள்விக்கடதாசிகளில் மாத்திரம் ஒப்பந்தக் கேள்விகள் எழுதி அனுப்ப வேண்டும். இந்தக் கேள்விப்பத்திரங்கள் கொழும்பு பிரதான சிலில் மெடிக்கல் ஆபிசில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அச்சிட்டு இதற்கென்று நியமிக்கப்பட்டிருக்கும் கேள்விப்பத்திரத்தில் எழுதப்படாத கேள்விகள் கவனிக்கப்படமாட்டா. இந்தக் கேள்விப்பத்திரத்தில் யாதேனும் மாற்றங்கள் செய்தால் அம்மாற்றங்களுக்கு ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரன் கையொப்ப மிடல் வேண்டும். அப்படிச் செய்யத் தவறினால், கேள்வி சரியீனமாக்கக்கண்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது.

6. அச்சிட்ட ஒப்பந்தக் கேள்விப்பத்திரம் பெறவிரும்புவோர் முற்பணம் கீழ்சொல்லப்பட்டபடி க்ச்சேரியில் கட்டிப்பற்றுச்சீட்டுக் கொண்டு வரல் வேண்டும். கொந்திருத்துக் கேள்விகள் எழுதியனுப்பினதன்மேல் யாராகுதல் கொந்திருத்தைக் கையேற்க அல்லது தக்க பிணைகொடுக்கத்தவறினால், அவரால் முற்பணமாகக் கட்டப்பட்ட காசு முடிக்காய்விடும். அப்படி கட்டப்பட்ட கொந்திருத்துக்காரனின் பேர் கவண்மேந்தில் யாதொரு கொந்திருத்தும் எடுக்க ஏலாமல்

அரசாட்சியாரின் பத்திரிகையில் (Defaulting List) போடப்படும். கொந்திருத்து ஒப்பந்தந் தீர்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளப்படாத ஒப்பந்தக்காரன் கையொப்பம் வைத்தன்மேல், ஒத்துக்கொள்ளப்படாத மற்றக் கொந்திருத்துக் கேள்விக்காரர் கட்டிய பணத்தொகை முழுவதும் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்.

7. சாமான் மாதிரிகள் கேட்கும்போது கொடுக்கவேண்டும்.
8. ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்காரன் பணப்பிணையில் கீழ்சொல்லப்பட்டபடி கொடுக்கவும் ஒப்பந்தத்தைச்சேர்ந்த உறுதிக்குக் கையொப்பம் வைக்கவும் வேண்டும். கேள்விப்பத்திரத்தின்பேரால் முற்பணமாகக் கட்டிய தொகை பிணையில் ஓர் பகுதியாகக் கவனிக்கப்படும். இன்னும் தேவையான விவரங்கள் பிரதான சிவில் மெடிகல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.
9. மேற்கூறிப்போந்த பொருத்தங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் அமையாத ஒப்பந்தக்கேள்வி ஒன்றும் அங்கீகரிக்கப்படமாட்டாது.
10. ஒப்பந்தக்கேள்விகளில் யாதேனும் ஒன்றையாவது அல்லது முழுமையையாவது ஏற்றுக்கொள்ளாது தள்ளும் உரித்தும் அவைகளில் ஒரு பகுதியை ஏற்றுக்கொள்ளும் உரித்தும் கவண்மேந்தாருக்குண்டு.
11. இன்னும் தேவையான விவரங்களை கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிகல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

(கையொப்பம்) ஜி. ஜே. மதபோட்,
பிரதான சிவில் மெடிகல் ஆபீசருக்காக.

கொழும்பு, 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 17 ன் உ.

அட்டவணை.

ஆசுப்பத்திரியின் பெயர்.	சாப்பாட்டுச்சாமானின் வகை.	முற்பணத் தொகை.	பிணையின் தொகை.
கொழும்பு பெரிய ஆசுப்பத்திரி (ஏனைகள் பகுதி).	பாலில்லாமல் சமைக்காத சாப்பாடு	ரூ. 1,000	ரூ. 2,000
வேடி அவலக்கு ஆசுப்பத்திரி	ஹே	ரூ. 500	ரூ. 1,000

[Tenders for provisioning Hospitals, Balangoda, Kandy, Kegalla, &c.]

கீழ்சொல்லப்பட்ட ஆசுப்பத்திரிகளுக்கு 1911 ம் ஆண்டு ஆடிமாதம் 1 ன் திகதி அவக்கம் 1912 ம் ஆண்டு ஆனி மாதம் 30 ன் திகதி வரைக்கும் தேவையான சாப்பாட்டுச் சாமான்களைக் கொந்திருத்து ஒப்பந்தம்செய்ய விருப்பமுள்ளவர்கள் வெவ்வேறு ஒப்பந்தக்கேள்விகள்தொடரிக் கொண்டு அனுப்பும்படி இத்தால் கேள்விப்பட்டிருக்கின்றது.

2. கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்கேள்விகளை இரண்டு கொப்பிகளில் எழுதி ஒரே தபாலுறையில் வைத்து முத்திரையிட்டு, "கொந்திருத்து ஒப்பந்த விசாரணைச் சங்கத்தலைவர் (The Chairman of the Tender Board) அரசிசைவருமானத்தலைவர் கந்தோர் (Office of the Controller of Revenue) கொழும்பு" என்று மேல்விவாசமும் எழுதி அனுப்பல் வேண்டும்.

3. ஒப்பந்தக் கேள்விக்கொத்தொகை அரசிசைவருமானத்தலைவர் கந்தோரில் இதற்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும் பெட்டியிற் போடவேண்டும் அல்லது தபால்மார்க்கமாய் அங்கே அனுப்பவேண்டும்.

4. ஒப்பந்தக் கேள்விக்கொத்தொகை அனுப்பப்படும் உறையின் புறத்தில் இடது கை மேல்முறையில் "ஆசுப்பத்திரிக்குச் சாப்பாட்டுச்சாமான்கள் கொடுத்தற்காக அனுப்பப்படும் ஒப்பந்தக் கேள்விக்கொத்தொகை" என்று எழுதல் வேண்டும். கேள்விக்கொத்தொகை அரசிசைவருமானத்தலைவர் கந்தோரில் 1911 ம் வருஷம் வைகாசிமாதம் 30 ன் தேதி மத்தியானத்துக்குப் பிந்தாமல் சேரல் வேண்டும்.

5. அச்சிட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக் கேள்விக்கொத்தொகைகளில் மாத்திரம் ஒப்பந்தக் கேள்விகள் எழுதி அனுப்பவேண்டும். இந்தக் கேள்விப்பத்திரங்கள் கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிகல் ஆபீசில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். அச்சிட்ட இத்தற்கண்டு நியமிக்கப்பட்டிருக்கும் கேள்விப்பத்திரத்தில் எழுதப்படாத கேள்விகள் கவனிக்கப்படமாட்டா. இந்தக் கேள்விப்பத்திரத்தில் யாதேனும் மாற்றங்கள் செய்தால் அம்மாற்றங்களுக்கு ஒப்பந்தக் கேள்விக்காரன் கையொப்பமிடல் வேண்டும். அப்படிச் செய்யத் தவறினால் கேள்வி சரிவீணமாக்கண்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டாது.

6. அச்சிட்ட ஒப்பந்தக் கேள்விப்பத்திரம் பெறவிருப்பவோர் முற்பணம் கீழ்சொல்லப்பட்டபடி, கச்சேரியில் கட்டிப்பற்றுச்சீட்டுக் கொண்டுவரல் வேண்டும். கொந்திருத்துக் கேள்விகள் எழுதியனுப்பினதன்மேல் யாராகுதல் கொந்திருத்தைக் கையேற்க அல்லது தக்க பிணைக்கொடுக்கத்தவறினால், அவரால் முற்பணமாகக் கட்டப்பட்ட காசு முடிக்காய் விடும். அப்படி கட்டப்பட்ட கொந்திருத்துக்காரனின் பேர் கவண்மேந்தலில் யாதொரு கொந்திருத்தும் ஏடுக்க ஏலாமல் அரசாட்சியாரின் பத்திரிகையில் (Defaulting List) போடப்படும். கொந்திருத்து ஒப்பந்தந் தீர்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளப்படாத ஒப்பந்தக்காரன் கையொப்பம் வைத்தன்மேல், ஒத்துக்கொள்ளப்படாத மற்றக் கொந்திருத்துக் கேள்விக்காரர் கட்டிய பணத்தொகை முழுவதும் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்.

7. சாமான் மாதிரிகள் கேட்கும்போது கொடுக்கவேண்டும்.
8. ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கொந்திருத்து ஒப்பந்தக்காரன் பணப்பிணையில் கீழ் சொல்லப்பட்டபடி கொடுக்கவும் ஒப்பந்தத்தைச்சேர்ந்த உறுதிக்குக் கையொப்பம் வைக்கவும் வேண்டும். கேள்விப்பத்திரத்தின்பேரால் முற்பணமாகக் கட்டிய தொகை பிணையில் ஓர் பகுதியாகக் கவனிக்கப்படும். இன்னும் தேவையான விவரங்கள் பிரதான சிவில் மெடிகல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.
9. மேற்கூறிப்போந்த பொருத்தங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் அமையாத ஒப்பந்தக்கேள்வி ஒன்றும் அங்கீகரிக்கப்படமாட்டாது.
10. ஒப்பந்தக்கேள்விகளில் யாதேனும் ஒன்றையாவது அல்லது முழுமையையாவது ஏற்றுக்கொள்ளாது தள்ளும் உரித்தும் அவைகளில் ஒரு பகுதியை ஏற்றுக்கொள்ளும் உரித்தும் கவண்மேந்தாருக்குண்டு.
11. இன்னும் தேவையான விவரங்களை கொழும்பு பிரதான சிவில் மெடிகல் ஆபீசரிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

(கையொப்பம்) ஜி. ஜே. மதபோட்,
பிரதான சிவில் மெடிகல் ஆபீசருக்காக.

கொழும்பு, 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமீ 9 ன் உ.

அட்டவணை.

ஆசுப்பத்திரியின் பெயர்.	சாப்பாட்டுச்சாமானின் வகை.	முற்பணத் தொகை.	பிணையின் தொகை.
பலாங்கொடை ஆசுப்பத்திரி	பாலுடன் சமைத்த சாப்பாடு	ரூ. 400	ரூ. 800
கண்டி ஆசுப்பத்திரி	ஹே	ரூ. 500	ரூ. 1,000
கேகல ஆசுப்பத்திரி	ஹே	ரூ. 200	ரூ. 400
மாறுவில்லா ஆசுப்பத்திரி	ஹே	ரூ. 200	ரூ. 400
கூலரேவியா ஆசுப்பத்திரி	பாலில்லாமல் சமைத்த சாப்பாடு	ரூ. 250	ரூ. 500
ரத்தினபுரி ஆசுப்பத்திரி	பாலுடன் சமைத்த சாப்பாடு	ரூ. 300	ரூ. 600

[Hoof and Mouth Disease, Udakinda, Badulla District.]

ஊவா மாகாணத்து வதுளைக்குறிச்சியிலிருக்கும் பிரதான தலைமைக்காரனுடைய பிரிவாங்கிய உடுக்கிந்தையின் கம்பக கோறளையில் மாடுகளுக்கு வாய் நோய் குழம்பு நோய் கண்டிருப்பதால் பின்னால் காட்டப்படுகிற எல்லைகளுக்குட்பட்ட கோறளையை, 1909 ஆண்டு 25 ம் இலக்கக்கட்டளைச்சட்டத்தின் 5 ம் பிரிவின்படி நோய்கண்ட இடமென்று இத்தால் விளம்பரப்படுத்தப்படுகின்றது.

கம்பக கோறளையின் எல்லைகள் :—

வடக்கு-குடலுய, வண்டார அமுனையின் எல்கை, கிம்வுளகலகந்தையும் மினிகதலாவயின் எல்லையும்; தெற்கு-பெலவேக்ககின்ன, குடுகஸ்குலகயும் கொன்மொலிகந்தையும்; கிழக்கு-ஊமலுயும் வீரகம்கந்தையும்; மேற்கு-ஒலிகம்பொலயும் அம்வககமடமாயிமயும்.

இந்தப் பிரசித்தம் 1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமாதம் 11 ந் திகதி துவக்கம் சம்பலிக்கும்.

வதுளைக் கச்சேரி,
1911 ம் ஆண்டு வைகாசிமாதம் 11 ந் திகதி.

சீ. ஆர். கம்பர்லன்ட்,
ஊவா மாகாணத்து ஏசன்மர்.

UNOFFICIAL ANNOUNCEMENTS.

தொழிலுக்குட்பட்டாதவர்களின் அறிவித்தல்.

[L. A. Alwis.]

இப்போது கருத்துறை டிஸ்திரிக் பாணத்துறை தொட்டமுனை வஸ்ககடுவத்தை கியகமலிலிருக்கும் லொக்கு லியனகே ஏபிறகாம் அல்விஸ் ஆகிய நான் 1907 ம் ஆண்டு 1 ம் இலக்கக் கட்டளைச்சட்டத்தின் 5 ம் பிரிவின்படி கருத்துறை டிஸ்திரிக் கருத்துறை தொட்டமுனை வஸ்ககடுவத்தை கியனகே என்னும் இடத்திலும் கருத்துறை டிஸ்திரிக் முனுவதிலும் பிரசித்த நொத்தாரிசாக அலுவல்பார்க்க என்னை நியமிக்கும்படி நிசிஸ்தர் ஜெனரல் இடம் இன்று துவக்கம் மூன்று மாதத்துக்குள் கேட்க இருக்கிறேனென்று இத்தால் அறிந்துகொள்ளவும்.

கருத்துறை, 1911 ம் ஆண்டு ஏப்பிரில்மாதம் 24 ந் தேதி.

எஸ். ஏ. அல்விஸ்.

[D. F. Suraweera.]

கொழும்பு டிஸ்திரிக்டில் அருங்குறுக் கோறளை தென்பாகம் அம்பத்தலைங் பஹால வென்னவத்தையில் வசிக்கும் டொன் பிறட்டிக் சுரவீர ஆகிய நான் 1907 ம் ஆண்டின் 1 ம் இலக்கக் கட்டளைச்சட்டத்தின் 1B என வாய்ந்த ஷேலேன் 8 ம் பிரிவுக்கமையத் தங்காலை டிஸ்திரிக்டில் சிங்களப் பாஷையில் பிரசித்த நொத்தாரிஸாகப் பணிவிடைபார்ப்பதற்கு இதுமுதல் மூன்று மாதங்களின்பின் நிஜிஸ்தர் ஜெனரல் அவர்களிடம் உத்தரவு கேட்பேன் என்று இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கின்றேன்.

வென்னவத்தை, 1911 ம் (வர) மாகிம் 3 ந் உ.

டி. எஃ. சுரவீர.

[J. P. Jayawardena.]

சல்பிற்றிக்கோறளை பல்லைபத்தில் வசிக்கும் ஜோன் பெரேரா ஜயவர்தன ஆகிய நான் 1907 ம் ஆண்டின் முதலாம் கட்டளைச்சட்டத்தின் 1B என்னும் செலேன் 8 ம் செக்சென்படி பதுளை டிஸ்திரிக்டில் சிங்களப் பாஷையில் வேலை பார்ப்பதற்கு மூன்று மாதத்தின்பின் பதிவுக்கந்தோர் தலைவர் அவர்களிடம் உத்தரவு கேட்பேன் என்று இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கின்றேன்.

கரகம்பிட்டிய, 1911 ம் (வர) மேம் 18 ந் உ.

ஜே. பி. ஜயவர்தன.